



Gérald Danovitch

**Le quatuor  
Gérald Danovitch  
Du saxo de  
toutes les  
couleurs**

A 12

**Le Super Bowl,  
cauchemar des  
femmes battues**

**NEW YORK (AP) —  
Aux Etats-Unis, les  
femmes battues haïssent les  
dimanches de Super Bowl.**

La finale annuelle du championnat professionnel de football américain n'est pas sans effet sur l'agressivité de leur maris envers elles et, selon Rana Lee, éducatrice dans un centre d'accueil pour femmes battues de San Francisco, le nombre d'appels montent en flèche après chaque finale.

"Il y a déjà une augmentation sensible des appels de femmes battues les dimanche et lundi soirs après les matches hebdomadaires. Mais le Super Bowl, c'est de loin le pire. Cela va être un cauchemar", dit Rana Lee qui ne dispose pas, néanmoins, de statistiques précises.

L'alcool, l'aspect agressif du football américain et la déception des supporters de l'équipe vaincue se combinent pour exacerber l'agressivité des hommes envers leurs épouses, selon les experts américains.

## Plus de peur que de mal!

La "tempête" provoque une vingtaine d'accidents et la fermeture de plusieurs écoles

par Pierre SAINT-JACQUES  
**SHERBROOKE** — Le gros de la tempête aura à Sherbrooke et en Estrie suscité plus de crainte que de mal... et personne ne s'en plaindra.

Et l'une des plus graves conséquences de cette peur non bleue mais blanche aura été la fermeture de quelques maisons d'enseignement privé de Sherbrooke et celle de plusieurs écoles en périphérie de Sherbrooke.

Du début des précipitations, soit vers 16h30 jeudi, jusqu'à une certaine accalmie, vers midi hier, les corps policiers de Sherbrooke, de la Sûreté du Québec de Sherbrooke, de Métro Police et de Rock Forest auront enregistré un grand total d'une vingtaine d'accidents.

### 2 accidents graves

Deux ont eu des conséquences sérieuses pour les impliqués. Ils sont survenus à Sherbrooke, en début de soirée de jeudi et vendredi matin, vers 08 heures.

Cette dernière collision, particulièrement violente, a impliqué une automobile et un camion, en face du 1306 Sud de la rue Wellington, non loin de la rue Acadie.

Le conducteur de l'automobile, Luc Salvail, âgé de 21 ans, de Sherbrooke a subi de multiples contusions et blessures internes. Le port de la ceinture de la sécurité lui aura quand même été salutaire.

Il a fallu l'intervention des pompiers de Sherbrooke pour le dégager de la voiture lourdement endommagée.

Les pompiers ont dû sectionner la barre métallique séparant les portières avant et arrière afin de sortir le blessé de sa fâcheuse position.

Le blessé a par la suite été transporté au Centre hospitalier Hôtel-Dieu.

Selon les informations obtenues, l'automobile aurait connu une embardée et changé de voie pour présenter un côté au camion venant en sens inverse.

L'autre accident de la "tempête", survenu en début de soirée jeudi, avait causé des blessures à Mme Juliette Marcoux-Miquelon, âgée de 64 ans, de Sherbrooke.

L'accident était survenu sur la rue Belvédère Sud, non loin de la rue Galt.

### Sur le Maine plutôt

Sans doute éreintée par le barda de neige qu'elle a laissé un peu partout aux Etats-Unis, plus particulièrement sur New York, la fameuse dépression née dans le Golfe du Mexique a manqué "de jambes" en s'approchant de l'Estrie où elle devait en servir une inoubliable aux gens d'ici.



Un homme a subi de multiples blessures internes dans un accident de la circulation survenu hier matin, vers 8 heures, sur la rue Wellington Sud.

(Photo La Tribune par Christian Landry)

Or la tempête a préféré s'attacher au Maine, s'écartant d'au moins 200 kilomètres de la route estrienne.

Ce virement imprévu aura soulagé l'Estrie de 50 pour cent du total des précipitations annoncées.

Au lieu de 40 centimètres, on s'est retrouvé avec tout au plus une vingtaine de centimètres que les services de voirie tant provinciale que municipale, à travers la région, ont eu tôt fait d'écartier des routes.

Aucun incident fâcheux

Outre les accidents pour la plupart d'ordre matériel et les embardées sans conséquence, les corps policiers n'ont signalé aucun incident relié de près ou de loin au mauvais temps.

Comme il ne faut pas attendre d'avoir les deux pieds dans les plats

Week-end très froid

Mais les Estriens ne sont quand même pas sortis du bois. Ils vivront un week-end très froid, peut-être le plus froid de tout l'hiver.

### • Deux morts au Québec • A 9

## Accusations de l'Opposition dans l'affaire Oerlikon Mulroney nuit à l'enquête de la GRC par des "fuites calculées"

**OTTAWA (PC) — Par des fuites calculées, le premier ministre Brian Mulroney tente de nuire à l'enquête de la GRC et à d'éventuelles poursuites judiciaires dans l'affaire Oerlikon, a accusé hier l'Opposition aux Communes.**

Les nouveaux éléments d'information révélés jeudi par la Presse Canadienne ont déclenché hier un barrage de questions venant des rangs libéraux et néo-démocrates, où on réclamait que le premier ministre déclenche immédiatement une enquête sur les fuites d'information provenant, selon l'Opposition, du bureau du premier ministre.

### Procès avorté

Pour les libéraux Dave Dingwall et Brian Tobin, la quantité d'allégations publiées par les médias sur l'affaire Bissonnette est telle qu'on pourrait réclamer la suspension d'un éventuel procès. Par ces fuites, on "limite les dommages à M. Bissonnette. A long terme, cela peut retarder la tenue d'un procès. Si j'étais l'avocat de M. Bissonnette, cela me prendrait cinq ans pour trouver un jury qui n'a jamais entendu parler de l'affaire", a expliqué M. Tobin.

Jeudi, la Presse Canadienne révélait que le premier ministre avait exigé la démission de M. Bissonnette parce qu'il avait obtenu les preuves que son épouse, Anita Laflamme, et l'ex-ministre avaient financièrement bénéficié de la transaction spéculative sur le terrain de Saint-Jean, dont

la valeur est passée de 800,000 \$ à 3 millions \$ en quelques jours.

Des journaux anglophones affirmaient même que l'épouse du ministre aurait obtenu jusqu'à 400,000 \$ de la transaction par l'intermédiaire d'une compagnie à numéro.

### Un cirque

"Vous ne voulez pas les faits, vous voulez un cirque qui vous permettra de marquer des points politiques", a lancé hier le premier ministre Mulroney à l'Opposition qui exigeait de nouveau une enquête publique sur toute l'affaire.

En dépit des pressions de l'opposition, M. Mulroney s'est refusé à déclencher une enquête sur les allégations de fuites en provenance de son bureau, même s'il en a admis l'existence, indirectement.

"Personne n'est surpris quand des fuites viennent des bureaux de recherche libéral et néo-démocrate", a dit M. Mulroney.

Pour le chef du NPD, Ed Broadbent, tout en refusant de prendre ses responsabilités et de déclencher une enquête publique, le premier ministre Mulroney laisse "filtrer des informations difamatoires sur des individus". "Comment expliquer cette double attitude hypocrite?" a-t-il lancé.

De son côté, John Turner, chef libéral croit que le bureau du premier ministre a sciemment décidé de laisser sortir ces informations pour que M. Bissonnette devienne le bouc émissaire, laissant dans l'ombre, par exemple, la participation du nouveau sénateur Jean Bazin, ami personnel du premier ministre Mulroney.



Le premier ministre Mulroney

pour réagir, chez Métro Police Ascot-Lennoxville, les autorités avaient réservé deux véhicules à quatre roues motrices et une chenille pour faire face à toutes les situations urgentes.

"Mais tout s'est très bien déroulé

et nous constatons à mesure que la saison froide avance que les citoyens collaborent de plus en plus, écoutent nos messages et laissent de moins en moins trainer leurs voitures sur les routes", a mentionné le directeur Richard Tremblay.

## À LIRE LUNDI

### • PHOTOCALIP

La femme des premières. Voilà comment Pierrette Roy présente Andrée Désilets, une légende qui a nourri tout au long de sa vie, fort bien remplie, une seule et grande passion, celle de l'histoire politique canadienne.

### • ÉCONOMIE

Mine de rien, la compagnie magoise Shefford Textiles est en voie de se tailler une place de leader dans son domaine, rapporte Gilles Fisette.

### • AGRO-ALIMENTAIRE

Les temps sont durs pour les usines de transformation de viande. Mais la compagnie Viandes Laroche, d'Asbestos, fait exception à la règle, relate Henri Richard.

## AUJOURD'HUI

24e jour de l'année

**TEMPÉRATURE:**  
NUAGEUX: — 20 — 18° C  
LEVER SOLEIL: 7 h 17  
COUCHER SOLEIL: 17 h 42  
DEMAIN: VARIABLE  
Estrie, Beauce: plutôt nuageux avec faible neige. Très froid.

Vents modérés causant de la poudrière. Minimum de -20. Maximum de près de -18. Dimanche: ciel variable et froid. Pour Drummondville: ciel variable avec quelques flocons. Poudrière. Dimanche: ciel variable et froid.

<b>CAHIER "A"</b>	Québec ..... 9
Sherbrooke et régional..... 2 à 11	International ..... 10
National ..... 7, 9 et 16	<b>CAHIER "C"</b>
Arts et divertissements..... 12 à 18	Économie..... 1 à 5
	Petites annonces..... 6 à 16
	Décès ..... 17
<b>CAHIER "B"</b>	<b>CAHIER "D"</b>
Forum..... 1	Sports ..... 1 à 4
Éditorial ..... 2 et 3	Sciences ..... 5
Vivre en 87..... 4	Reportages ..... 6
De tout et de tous..... 5 et 6	Voyages ..... 7 à 9

## LIVRAISON DE LA TRIBUNE

Le mauvais temps et l'état des routes ont perturbé hier la distribution du journal La Tribune. Nos livreurs: camionneurs, camelots et voitures de routes motorisées ont fait des prodiges afin de livrer le journal raisonnablement à temps; ce qui a été réussi, malgré tout, dans l'ensemble du territoire et nous les en remercions. Nous nous excusons envers ceux qu'il nous fut impossible de desservir, à cause de cet état de fait.

La direction



# Hydro-Québec

## Le futur site connu le mois prochain?

par Gilles DALLAIRE  
**SHERBROOKE** — C'est probablement le mois prochain que la direction régionale d'Hydro-Québec soumettra au conseil d'administration de la société d'Etat ses recommandations sur le site où, selon elle, le complexe qui abritera tous les services régionaux d'Hydro-Québec devrait être érigé.

Le gérant des opérations de la société d'Etat pour le secteur des Cantons, M. Roch Perreault, a

avoué, hier, que ces recommandations auraient normalement dû être soumises au conseil d'administra-

tion lors de la réunion qu'il a tenue mercredi mais que la direction régionale a été dans l'impossibilité de compléter la préparation du dossier pour cette date parce que, peu avant la fin de l'année dernière, la Ville de Rock Forest, où sont concentrés la plupart des services régionaux d'Hydro-Québec, a proposé quatre emplacements situés sur son territoire qui, selon elle, sont propi-

ces à la construction. "Nous devons, en toute justice, évaluer les avantages et les désavantages de chacun de ces sites et c'est pour cette raison que notre dossier n'a pas pu être complété à la date prévue", a-t-il déclaré. Selon M. Perreault, ce retard ne devrait pas empêcher les travaux de commencer à l'été, à la condition que le conseil d'administration

de la société d'Etat entérine rapidement les recommandations de la direction régionale. Le coût de la construction du complexe qui abritera des services, présentement dispersés entre quatre endroits, qui emploient environ 190 personnes, dont 140 ont un pied-à-terre à Rock Forest, est évalué à un peu moins de 25 millions \$. Hydro-Québec a acheté à cette

fin un terrain couvrant 1,5 million de pieds carrés dans le parc industriel de Sherbrooke. La crainte de perdre une partie des retombées de la présence de la société d'Etat sur son territoire a incité la Ville de Rock Forest à inviter Hydro-Québec à ne pas donner suite à cette intention et à donner la préférence à un emplacement situé sur son territoire.

## Améliorer le français écrit des étudiants Tout est dans la façon de le faire

**SHERBROOKE (MR)** — Améliorer le français écrit des étudiants est un but louable, mais tout est dans la façon de le faire, estiment deux professeurs de l'Université de Sherbrooke.

Le professeur Roger A. Cormier, de la faculté d'Éducation, et le professeur d'éthique Louis Racine, croient que l'objectif de l'Université, voulant que chaque étudiant subisse un test de français écrit et s'inscrive au besoin à un programme de rattrapage, demande réflexion.

Les deux professeurs, sur la base de leur vécu même, croient d'abord qu'il est réaliste d'espérer améliorer le français écrit. M. Cormier raconte, par exemple, qu'à l'époque où il était étudiant, il était si peu sûr de son français qu'il changeait des mots de ses textes afin d'éviter des fautes possibles: "J'appauvrisais ainsi ma pensée", dit-il. M. Racine explique lui aussi que vers l'âge de 24 ans, il avait été invité par un professeur à produire un petit texte qui devait être publié. "J'avais si peu confiance en moi, dit-il, que je n'osais accepter", dit-il. Il avait pourtant pris la plume et réussi à pondre un texte convenable; l'effort ayant déjà porté fruit, M. Racine avait alors trouvé la motivation et la confiance qui allaient l'amener à écrire plusieurs autres textes.

Les deux professeurs, auteurs de plusieurs publications aujourd'hui, estiment que c'est d'abord sur cette confiance et sur cette motivation qu'il faut compter chez les étudiants pour favoriser leur apprentissage.

"Pourquoi assommer les jeunes en leur reprochant leurs lacunes?", demande Roger A. Cormier, selon qui les étudiants ont aussi des forces, même en français. "On oublie, dit-il, le progrès accompli depuis 20 ou 30 ans: les jeunes s'expriment mieux que nous ne le faisons. Et il est faux de dire que nous écrivions mieux: c'était une minorité même parmi ceux qui faisaient leur cours classique qui maîtrisaient leur français écrit."

### Au coeur du processus

Selon M. Cormier, une approche polyarchique créerait le meilleur environnement pour favoriser l'apprentissage du français écrit. Cette approche se distingue de l'approche traditionnelle, hiérarchique, par le fait que les étudiants se situent au coeur du processus d'apprentissage au lieu de recevoir de la part d'un professeur une matière à assimiler et des tests à réussir.

D'ailleurs, lance M. Cormier, il est possible de réussir un examen sans pour autant maîtriser la matière. On s'arrange pour passer... et être débarrassé, lance-t-il, tandis qu'en suscitant l'intérêt, l'étudiant développe une attitude positive qui ouvre la porte à l'amélioration véritable.

Louis Racine partage ce point de vue et rappelle les efforts de l'UNESCO en alphabétisation: on a appris de la grammaire et du vocabulaire à des gens qui n'avaient pas

ensuite à l'utiliser, raconte-t-il, de sorte que, peu de temps après, les gens avaient tout oublié.

l'un ni l'autre ne soit un professeur de français, confient qu'ils aiment le français et qu'ils souhaitent voir les professeurs de français épaulés



Roger A. Cormier



Louis Racine

M. Cormier voit d'ailleurs beaucoup plus un apprentissage du français adapté à la spécificité du champ d'étude de l'étudiant. C'est mettre l'accent sur un français que l'étudiant aura à utiliser et c'est lui garantir un minimum d'intérêt pour la matière, dit-il.

Les deux professeurs, bien que ni

par l'ensemble de la communauté universitaire et la société en général.

Leur proposition touche un objectif de la formation au premier cycle universitaire contenu dans le document de l'Université de Sherbrooke intitulé "Choisir et exceller".

## La compagnie Microlec libérée

**SHERBROOKE** — La compagnie Microlec a été libérée hier d'une plainte de fabrication de décodeurs dans des circonstances permettant de croire qu'ils sont destinés à être utilisés sans l'acquiescement des droits exigibles.

Elle avait subi son enquête préliminaire devant le magistrat Michel Côté de la Cour des sessions de la paix.

Cette entreprise a été citée par ailleurs à son procès le 2 mars sur une plainte de possession de deux

appareils dans des circonstances semblables.

Le défenseur Conrad Chappard a indiqué que ce procès pourrait durer un mois.

En rendant sa décision, le juge Côté a expliqué qu'il transpirait de la preuve que des consommateurs avaient acheté des décodeurs qui auraient pu être utilisés sans l'acquiescement du coût de la télévision payante.

Il n'a toutefois pas fait de lien de cause à effet entre la fabrication et l'utilisation de ces appareils.

## Jacques jugé coupable de voies de faits

**SHERBROOKE** — Mario Jacques, âgé de 32 ans, a été convaincu de voies de fait sur le nouvel ami de son ancienne blonde qui avait déposé avoir été victime de menaces.

Il avait subi son procès hier devant le juge Gérard Desmarais de la Cour des sessions de la paix, qui a remis sa sentence au 9 février.

Le plaignant a témoigné que l'accusé avait menacé de l'égorger en posant un geste qui aurait pu laisser croire à la possession d'un couteau.

Le constable Richard Des-

marais a rapporté pour sa part qu'il avait trouvé un couteau de travailleur sur la banquette de la voiture de Jacques.

La victime a dit savoir que Jacques avait été condamné antérieurement pour homicide involontaire au couteau.

Le défenseur Jean Leblanc avait réclamé l'acquiescement de son client, au motif que la plainte faisait état de coups et qu'il n'y en a pas eu.

Le procureur Paul Crépeau a soutenu que le geste du prévenu de porter la main derrière son dos pouvait laisser croire à une agression.

## Un pistolet à plombs est-il une arme à feu?

**SHERBROOKE** — Le magistrat Gérard Desmarais de la Cour des sessions de la paix a commandé une expertise au laboratoire de police scientifique au sujet d'un pistolet à plombs au gaz carbonique.

Le défenseur Michel Beauchemin avait réclamé cet examen pour savoir si ce pistolet peut tirer un projectile à une vitesse de 500 pieds seconde.

La réponse pourrait ouvrir un débat quant à savoir s'il s'agit d'une

arme à feu ou non au sens de la loi. Cette requête a été présentée dans la cause de Alain Cabana, âgé de 23 ans, qui est inculpé de vols qualifiés au dépanneur Assomption le 8 novembre et chez Perrette de la rue King est le 13 décembre ainsi que d'utilisation d'une arme à feu lors de la perpétration d'une infraction.

La loi prévoit une peine d'au moins un an de détention pour usage d'une arme à feu.

La cause de Cabana, qui est détenu, a été remise au 19 février.

## Il passera un an en prison

**SHERBROOKE** — Danny Côté, âgé de 20 ans, a écopé d'une peine de six mois de détention pour un cambriolage et de six mois consécutifs à cause du fait que cette infraction a été commise pendant qu'il se trouvait en liberté surveillée.

Cette sentence lui a été imposée par le juge Gérard Desmarais de la Cour des sessions de la paix.

Côté a une autre cause pendante de vol par effraction, qui a été reportée à mardi.

Le procureur Paul Crépeau avait réclamé une peine consécutive dans le cas de bris de probation afin que le prévenu comprenne la gravité d'un manquement à des conditions imposées par le tribunal.

Le défenseur Michel Dussault a soumis que son client avait déjà fait un mois de préventive.

Côté avait été pris sur le fait par la police au cours d'une effraction en pleine nuit dans un garage de la rue King ouest, à Sherbrooke.

## Enquête préliminaire reportée

**SHERBROOKE** — Le magistrat Gérard Desmarais de la Cour des sessions de la paix a ajourné au 18 février l'enquête préliminaire de Mario Thibault, âgé de 26 ans, qui est inculpé d'avoir causé la mort par négligence criminelle de la pas-

sagère de sa voiture le 30 juin 1985 à Lennoxville.

Mme Christiane Dugré, 19 ans, avait été tuée sur le coup après que le véhicule eût quitté la route, heurté un poteau de téléphone et capoté en bordure du chemin St François.

### FETE DES CARNAVALS

CHLT 63 **la tribune** CKSH 9 TV

## ON S'AMUSE EN ESTRIE:

Salutations aux carnavales de:  
 \* DANVILLE \* DEAUVILLE \* COOKSHIRE  
 \* EAST-HEREFORD \* MARTINVILLE \* BEEBE  
 \* STANSTEAD \* ROCK ISLAND

### Activités:

**Samedi:**  
 Weedon: Balon sur glace  
 Martville: Hockey équipe famille et danse avec orchestre en soirée.  
 Danville: Jour: Jeux pour les 5-12 ans  
 Soir: Gala des ducs  
 Deauville: Jour: Films pour les jeunes  
 Soir: Partie de cartes  
 East-Hereford: Jour: Hockey Équipe Inter-Villages  
 Soir: Danse et concours gentillhomme  
 Cookshire: Jour: Activités de toutes sortes  
 Soir: Danse bavarasse et couronnement du couple royal. Salle Prévert  
 Villers Frontenais: Jour: Hockey Équipe Arna  
 Soir: Golf sur neige  
 Soir: Souper, danse et couronnement de la reine. École Sacre Coeur.

**Dimanche:**  
 Villers Frontenais: Parade & spectacle musical.  
 East-Hereford: Hockey Équipe Inter-Villages.  
 Danville: Jour: Compétitions pour les jeunes  
 Soir: Soirée de l'impro  
 Cookshire: Concours et jeux pour la famille  
 Deauville: Jeu de jeu et défilé de carnaval  
 Weedon: Défilé du carnaval. Promenade en traineau, balon sur glace. Pièce de théâtre par les jeunes à l'école à 19h30

En collaboration avec et Molson

A TOUS: JOYEUX CARNAVAL ET AMUSEZ-VOUS BIEN

## CHOISISSEZ LE BENEVOLE 87;

# \$750<sup>00</sup> A GAGNER

Choisissez le bénéficiaire de l'année dans votre carnaval local et méritez-vous un certificat-cadeau de \$250.00 négociable chez tous les marchands du Carrefour de l'Estrie. Permettez à ce bénéficiaire de recevoir un certificat-cadeau de \$500.00. Le tirage du coupon chanceux se fera le 14 mars 87 lors du Gala de la Reine des reines à la salle O'Grand R d'Ascot Corner.

**la tribune** Coupez le coupon public ci-bas et déposez-le dans la boîte à cet effet. À chaque carnaval ou faites-le parvenir à l'adresse ci-dessous:

**CONCOURS "FETE DES CARNAVALS"**  
 La Tribune Case Postale 2492  
 Succursale Jacques-Cartier, Sherbrooke, Qc. J1J 4H2

Nom: \_\_\_\_\_ Téléphone: \_\_\_\_\_  
 Adresse: \_\_\_\_\_ Code postal: \_\_\_\_\_  
 Localité: \_\_\_\_\_

Nom de notre carnaval: \_\_\_\_\_  
 Nom du bénéficiaire suggéré: \_\_\_\_\_  
 Sa fonction dans notre carnaval: \_\_\_\_\_

\* Pour être éligible, le carnaval doit être inscrit officiellement dans le Fête des carnavales 87.  
 \* Règlement disponible à la Tribune. 17741

**la tribune** 1950, rue Roy, Sherbrooke, Qué.  
 Tél.: 564-5450, J1K 2X8

Journal quotidien publié à Sherbrooke par Les Journaux Trans-Canada (1982) Inc. (division La Tribune)

**YVON DUBÉ**  
 Président et Editeur

**JEAN VIGNEAULT**  
 Rédacteur en chef

**FRANCOIS VAILLANCOURT**  
 Directeur du service de la publicité

**GASTON GAGNÉ**  
 Directeur du service du tirage

Abonnement au Canada, territoire immédiat, sauf endroits desservis par camélot et routes motorisées. 1 an \$110.00, 6 mois \$70.00, 3 mois \$40.00, 1 mois \$15.00. Hors de notre territoire immédiat, États-Unis et autres pays: 1 an \$165.00, 6 mois \$100.00, 3 mois \$65.00, 1 mois \$25.00. "La Tribune" est sociétaire de la Presse canadienne, de l'Association des quotidiens de langue française, membre de l'Association des quotidiens du Canada, affiliée à l'Audit Bureau of Circulation ABC et à l'Union internationale de la presse catholique. Sources d'informations: Presse canadienne, Presse associée, Reuter, Agence France-Press. Le service de photos fac-similées de la Presse canadienne et les agences affiliées sont autorisés à reproduire les informations de La Tribune.

Courrier de deuxième classe  
 Enregistrement No 1539

Téléphones:  
 Petites annonces: 564-0999  
 Publicité: 564-5450  
 Rédaction: 564-5454  
 Abonnements: 564-5466

## Résultats

Les résultats de ces loteries sont communiqués aux médias d'information immédiatement après chacun des tirages

Provincial		Tirage du 87-01-23	
Tirage du 87-01-23		9 15 24 25 26 35	no complet-mentaire 7
NUMEROS	LOTS	GAGNANTS	LOTS
3213807	500 000\$	6/6	1 608.068.00\$
213807	50 000\$	5/6 + 1	54.665.00\$
13807	1 000\$	5/6 88	776.50\$
3807	100\$	4/6 4115	61.40\$
807	25\$		
07	10\$		
Ventes totales: 1 527 740.00\$		Prochain gros lot 200.000.00\$ approx	

**la Mini**

Semaine du 87-01-17

SAMEDI	746	3297
LUNDI	983	1271
MARDI	317	6501
MERCREDI	401	5318
JEUDI	209	6731
VENDREDI	801	8701

Tirage du 87-01-23

NUMEROS	LOTS
582218	50 000 \$
82218	5 000 \$
2218	250 \$
218	25 \$
18	5 \$
58221	1 000 \$
5822	100 \$
582	10 \$

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Les Dames de la Pourpre Royale, après un congé d'un semaine qui a fort agacé les estomacs des diners habitués, reprendront leur bonne habitude des brunchs dominicaux demain. Il n'est pas question toutefois qu'elles poussent la délicatesse jusqu'à servir les repas de ces messieurs durant le Super Bowl.

moins bonne performance que son homonyme des Nordiques. Ses coéquipiers espèrent qu'il ne mettra pas quinze autres années pour compter le second...

Le Capitaine Bonhomme (le vrai) a remis un jeu de Monopoly au directeur de Métro Police Richard Tremblay, ce dernier ayant raté une question sur le jeu lors de son passage à l'émission Galaxie animée par Réal Giguère à Montréal. Le jeu fera dorénavant partie de l'équipement standard des cellules roses du poste de police Ascot-Lennoxville.

Dans le Canton d'Ascot, hier, les gens ont pelleté aussi souvent que le nombre de fois que la visite des charrius municipaux l'exigeaient. Certains se demandent même si on connaît l'existence des souffleurs à neige dans cette municipalité...

Serge Ménard a passé sa journée d'hier à essayer de faire fonctionner son tout nouveau souffleur à neige. Et avant qu'il n'y réussisse, son sympathique voisin avait déjà dégagé son entrée de cour...

Alain Côté a réussi à marquer le premier but de sa carrière de hockeyeur, ce qui est un bien.

L'almanach du peuple doit avoir été écrit par un météorologue, c'est plein d'erreurs.

LA VENTE DE JANVIER

# 20, 30%

sur toutes les FOURRURES

562-4006  
 1084, King ouest  
 Sherbrooke

## SÉCURITÉ HUMANITAIRE

SERVICE D'APPELS 24 HRS

RESIDENTIEL COMMERCIAL INDUSTRIEL

SYSTEMES D'ALARME FEU — VOL  
 TELEVISION CIRCUIT FERME (CAMERAS)

SHER: 566-5686

escompte 5% avec annonce

## Flipot réintègre le comité des finances

ASCOT (MM) — Après avoir démissionné de son poste de président du comité des finances dans la municipalité d'Ascot le 5 janvier dernier, le conseiller Paul Flipot vient de réintégrer les rangs de ce comité municipal, siégeant cette fois uniquement à titre de membre.



Paul Flipot

Le conseiller du district 2 a justifié son retour sur ce comité par un esprit de solidarité qui le lie au reste du conseil, composé de seulement cinq membres.

Selon M. Flipot, le rôle qu'il entend jouer sera celui de "chien de garde" des finances de la municipalité.

Mais pourquoi, à ce compte-là, avoir démissionné du comité des finances?

"J'ai démissionné, c'est vrai. Mais c'était à titre de président de ce comité. En annonçant ma démission, j'ai dit que je surveillerais quand même les comptes de la ville

pour éviter les dépenses folles. C'est effectivement ce que je vais faire parce que cela fait partie de mon rôle de conseiller", de dire M. Flipot.

Le conseiller du district 2 a avoué "avoir pilé sur mon orgueil" en acceptant de réintégrer les rangs de ce comité municipal.

"Le problème, c'est que nous ne sommes plus que quatre conseillers. Si j'avais refusé l'invitation, j'aurais été accusé de ne plus vouloir travailler pour la municipalité. Je veux toujours travailler et c'est pour cette raison que j'ai accepté que l'on inscrive mon nom sur la liste des membres de ce comité", d'ajouter M. Flipot.

Dorénavant, c'est le maire Robert Pouliot qui assumera la présidence de ce comité. Compte tenu du nombre réduit de conseillers autour de la table des délibérations, seulement deux personnes composeront ce comité. Le maire Pouliot sera donc assisté par le conseiller Paul Flipot.

### Budget

Le conseiller du secteur 2 a de plus soutenu que le principal travail à effectuer sur le comité des finances est la préparation du budget municipal.

Or, cette étape est maintenant franchie et il ne reste plus qu'à exercer un contrôle strict sur les dépenses de la municipalité, de l'avis du conseiller Flipot.

"Surveiller les dépenses, c'est exactement ce que j'ai dit en annonçant ma démission. Je vais m'assurer d'une bonne gestion", de poursuivre M. Flipot.

# Le recteur Cabana réitère sa foi en un travail collectif

par Michel RONDEAU

SHERBROOKE — "J'ai toujours dit qu'il fallait travailler tous ensemble dans ce dossier et je le répète encore."

Le recteur de l'Université de Sherbrooke, M. Aldée Cabana, a déclaré qu'il ne voulait pas commenter les récentes déclarations faites



Aldée Cabana

au sujet de la tenue éventuelle d'un colloque sur l'avenir de l'Université. "Quand il y aura des informations à ce sujet, nous les communiquerons", a-t-il tout simplement expliqué.

M. Cabana a toutefois rappelé qu'il s'était récemment dit assuré que la population estrienne était derrière l'Université en ce qui concerne son avenir et il a répété sa foi en un travail collectif dans ce dossier.

### Un écart

Le recteur de l'Université a exploré que ses récentes déclarations au sujet d'un éventuel colloque aient pu être interprétées comme une fin de non-recevoir.

"Il y a un écart, dit-il, entre une fin de non-recevoir et les déclarations que j'ai faites. J'ai tout simplement dit qu'il était prématuré de tenir ce colloque, compte tenu du fait que nous attendions des nouvelles à la suite de la commission parlementaire sur le financement des universités." Pour justifier cette attitude, d'ailleurs, le recteur indique un programme de redressement proposé par le ministre Claude Ryan au premier ministre Robert Bourassa et rendu public hier.

Le fait qu'on ait pu interpréter ses déclarations comme un rejet de la proposition relative à la tenue d'un colloque a créé des antagonismes inutiles, estime M. Cabana, rendant difficiles les échanges à ce sujet. Le mauvais esprit qui en ré-

sulte divise les partenaires et nuit à la région elle-même, juge-t-il.

C'est la raison pour laquelle M. Cabana dit préférer attendre les

prochains développements que commenter des déclarations faites sur la base d'une interprétation inexacte de ses paroles.

## Les commentaires ne permettent pas de trouver des solutions

— Dennis Wood

SHERBROOKE (DD) — Le président de la Chambre de commerce de Sherbrooke, Dennis Wood, estime que les intervenants de la région intéressés par le devenir de l'Université de Sherbrooke devraient pouvoir aborder ensemble la question.

"Je crois qu'il doit se faire quelque chose en ce sens-là, on doit discuter intelligemment afin de résoudre les problèmes", a indiqué M. Wood, lors d'un bref entretien téléphonique, hier.

Sans militer ouvertement pour la tenue d'un colloque régional, le responsable de la Chambre de commerce constate cependant que "chacun de son côté y va de ses commentaires, mais cela ne permet pas de trouver des solutions".

"Il est important que tout le monde, les intervenants de la région, s'arrange pour aller dans la même direction, mais quelle devra

être cette direction, cela est une autre question", pense M. Wood.



Dennis Wood

## Libre-échange

# Le moment est venu de demander les intentions du gouvernement américain

— John Turner

SHERBROOKE (DD) — Alors que débute ce matin au mont Orford le caucus des députés libéraux fédéraux, leur chef John Turner estime que le moment est venu de demander au gouvernement américain quelles sont ses intentions réelles face au libre-échange, à la suite de ce qu'il qualifie de défaite du Canada dans l'accord sur le bois d'oeuvre.

Ce dossier, de même que d'autres touchant entre autres la défense, En conférence de presse, hier soir, alors que commençaient à ar-

ner cependant dit souhaiter une réévaluation de celles-ci, avant que certains acquis, comme la politique agricole canadienne ou le Pacte de l'auto, ne soient remis en question.

Concernant la nouvelle taxe de 15 pour cent sur le bois d'oeuvre canadien exporté aux Etats-Unis, une

sition réclame une exemption pour les producteurs frontaliers achetant leur bois aux Etats-Unis. M. Turner a répété qu'il ne pensait pas pouvoir faire grand chose.

Interrogé par un journaliste sur son refus de visiter une usine de textile, comme le lui avaient demandé les responsables du Comité de survie du textile, M. Turner a indiqué que le temps lui manquait, ajoutant que dimanche, lors d'un brunch, il rencontrera les gens de l'Estrie et que de nombreux travailleurs seront présents.

La controverse entourant la désignation de Montréal et Vancouver comme centres bancaires internationaux, ne fera cependant pas l'objet de discussions: "On attend le projet de loi", a lancé M. Turner.

Présent à la conférence de presse de son chef, le député de Sherbrooke, Jean Lapierre, a expliqué que ce caucus visait également à "imposer une image plus constructive et agressive des libéraux en Chambre et à faire monter notre politique avant les prochaines élections".

Le député de Richmond-Wolfe, Alain Tardif, accompagnait également le chef libéral durant cette conférence de presse.

Au cours de la journée d'hier, le caucus des libéraux fédéraux du Québec s'est réuni à Montréal, afin de préparer les dossiers qu'il entend faire valoir durant le week-end.

La présidente du caucus de 17 députés, la représentante d'Outremont Lucie Pépin, a laissé entendre que la question des prestations aux pré-retraités, certaines irrégularités dans le service postal canadien, l'affaire Oerlikon, de même que l'organisation de quatre colloques régionaux du PLC au Québec, seront discutés.



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

Accompagné du député de Richmond-Wolfe (à gauche), Alain Tardif, et du représentant de Shefford (à droite), Jean Lapierre, le chef du Parti libéral du Canada, John Turner, a lancé hier soir le caucus national des libéraux fédé-

raux, qui se déroule ce week-end au mont Orford. Le libre-échange, la défense, le développement régional, ainsi que les affaires internes du parti, sont à l'ordre du jour.

se, le développement régional et les affaires du parti, sont à l'ordre du jour de cette rencontre nationale, où 38 députés (sur une possibilité de 40 élus aux Communes) et une quinzaine de sénateurs sont attendus.

Outre ces dossiers, les participants veulent élaborer une nouvelle stratégie politique pour le Parti libéral du Canada, de même que les grandes lignes de leur futur programme électoral.

Le chef du PLC s'est en outre demandé "si les Américains veulent vraiment le libre-échange ou s'ils cherchent à nous imposer des arrangements sectoriels, quelles sont leurs vraies intentions?".

Se défendant de vouloir stopper les négociations actuelles, M. Tur-

ner a dénoncé "l'initiative Mulroney de libéralisation du commerce extérieur", prônant plutôt un accord multi-latéral.

Soulignant que l'appréciation de cette entente est laissée à la seule discrétion du gouvernement américain, M. Turner a estimé que le Canada a cédé ses droits dans cette affaire.

Quant à la possibilité que l'oppo-



(Photo La Tribune par Christian Landry)



(Photo La Tribune par Christian Landry)

Quand vient le temps d'enlever la neige sur un auvent de toile, de vilaines surprises peuvent nous attendre... comme en font foi ces deux photographies prises hier quand la tempête a pris une pause en matinée.



(Photo La Tribune par Christian Landry)

L'annonce à gauche dans la photo contrastait particulièrement avec les allures du centre-ville hier alors que Sherbrooke avait reçu pas moins de 25 centimètres de neige.

**GAGNANTES DU**

**"BINGO-RAPIDO**

**TIRAGE 500"**

<p><b>200\$</b></p> <p>Mme Lucie Vachon Blanchette 159, rue Principale St-Gérard</p> <p><b>50\$</b></p> <p>Mme Wilfrid Nolin R.R. 1 Victoriaville</p> <p><b>25\$</b></p> <p>Mme Béatrice Labelle 500, rue Pigeon, App. 2 Victoriaville</p> <p><b>25\$</b></p> <p>Mme Fernande Lefebvre R.R. 5 Magog</p>	<p><b>100\$</b></p> <p>Mme Dora Gagnon 333, rue La Poudrière Windsor</p> <p><b>50\$</b></p> <p>Mme Catherine Jodoin 1344, rue Champlain Sherbrooke</p> <p><b>25\$</b></p> <p>Mme Angèle Turmel 795 Des Pivoines, App. 8 Sherbrooke</p> <p><b>25\$</b></p> <p>Mme Irénée Tardif 67 - 2e Rue Thetford Mines</p>
---	---

On est toujours gagnant avec

**la tribune**

Plus qu'un

**Reér**

À la Fiducie du Québec,  
vous obtiendrez de bons conseils  
pour votre épargne-retraite  
et un vaste choix de placements

**Les Reér:**

**Dépôts garantis,**

**Fonds Desjardins,**

**Autogérés**

C'est ce qui fait de nous  
le plus grand fiduciaire de Reér au Québec

**Fiducie du Québec**

Anjou (514) 355-2050 / 1-800-367-5838 / Brossard (514) 445-3224 / 1-800-361-4436  
Chicoutimi (514) 549-5746 / 1-800-463-9657 / Hull (819) 773-9119 / 1-800-567-6886  
LaSalle (514) 366-1175 / 1-800-367-6633 / Lével (514) 668-5223 / 1-800-365-3803  
Longueuil (514) 679-2010 / 1-800-361-5058 / Montréal (514) 286-3225 / 1-800-361-2680  
Québec (418) 647-4742 / 1-800-463-5009 / Sainte-Foy (418) 653-6811 / 1-800-463-4752  
Sherbrooke (819) 566-5667 / 1-800-567-6920

Desjardins

## Un point d'interrogation soulevant plusieurs questions

par Yves BELLEFLEUR

**LAC-MEGANTIC** — La Chambre de commerce de la région de Lac-Mégantic songe à inviter le ministre provincial des Transports à apporter des correctifs aux panneaux de signalisation indiquant un endroit où les visiteurs peuvent recevoir de l'information touristique ou autre.

Le bien-fondé du point d'interrogation blanc peint sur les panneaux de signalisation a été soulevé par un membre du bureau de direction

de passage chez nous, il y en a au moins huit qui, en pointant du doigt le panneau brun, demandent à quoi ça sert", a affirmé M. Dodier qui



La Chambre de commerce pourrait fort bien demander à Québec que des correctifs soient apportés à cette affiche.

de la Chambre de commerce lors de l'assemblée générale annuelle.

Il semble que ce point d'interrogation soulève beaucoup de questions chez des résidents des autres provinces canadiennes, des États-Unis et même du Québec. Marcel Dodier, propriétaire d'un établissement hôtelier à Lac-Mégantic, estime que cette situation doit être corrigée puisque de nombreux visiteurs n'arrivent pas à interpréter correctement ce symbole.

"Je dirais que, sur 10 Américains

croit qu'il faut ou corriger l'ambiguïté, ou faire une campagne de sensibilisation ou trouver une signalisation moins complexe.

Selon lui, il serait opportun qu'aux postes frontaliers, on explique la signification du symbole en installant, par exemple, en un endroit visible, un panneau explicatif.

Le conseil d'administration de la Chambre étudiera la question et il suggérera au ministre des Transports des correctifs à cette situation.

# Le voeu du président sortant Une permanence au sein de la Chambre de commerce

par Yves BELLEFLEUR

**LAC-MEGANTIC** — Au terme d'un premier mandat qu'il n'a pas voulu renouveler pour des raisons personnelles, le président sortant de la Chambre de commerce de la région de Lac-Mégantic, Richard Vigneault souhaite voir se développer une permanence au sein de l'organisme régional voué à la promotion et au développement commercial.

Le président sortant a exprimé ce voeu alors qu'il s'adressait à la trentaine de membres présents à l'assemblée générale annuelle, tenue à Lac-Mégantic en milieu de semaine.

"Pour que la Chambre de commerce puisse pleinement jouer son rôle, elle devra un jour arriver à une forme de permanence afin de soutenir et coordonner le travail de ses bénévoles", dira M. Vigneault.

"Certes, notre Chambre a acquis une certaine notoriété au cours des années, sa crédibilité permet d'entrevoir qu'elle sera appelée à jouer un rôle de premier plan et, bien que la Chambre ait toujours consenti de nombreux efforts, il est souhaitable qu'elle se dote de moyens plus ef-

ficaces, comme une permanence."

Au dire de l'ex-président Vigneault, cette permanence pourrait assurer une continuité, ce qui permettra de préparer convenablement les différents dossiers entrepris par l'organisme. A son avis, la venue d'une permanence faciliterait les efforts des bénévoles tout en permettant de répondre davantage aux besoins grandissants de la région en matière de développement économique.

"Et quand je parle de permanence, je ne veux pas nécessairement dire une personne à temps plein, ça peut vouloir dire 15 ou 20 heures-semaine; une deux ou trois journées par semaine. C'est bien évident que la Chambre doit y aller en

fonction des besoins et de ses moyens" a indiqué l'homme d'affaires.

Des discussions relatives à cette question ont déjà été entreprises sans qu'elles n'arrivent à des résultats tangibles.

Brossant ensuite le tableau de la dernière année, le président sortant s'est attardé sur les principales réalisations de l'année 1986, une année importante pour la Chambre de commerce de la région de Lac-Mégantic.

Parmi ces importantes réalisations, mentionnons la confection d'un plan directeur d'aménagement touristique pour la MRC du Granit, la présentation d'un gala de la Personnalité Féminine, la réalisation du Bureau du Tourisme, et la préparation d'un projet d'étude sur l'activité commerciale. Ce dernier projet est toujours en suspens, faute de budget pour le réaliser.

Enfin, il est impossible de passer sous silence l'énorme travail effectué par la Chambre locale au chapitre de la promotion touristique de

la région. D'ailleurs, la promotion touristique télévisée a rapporté des dividendes puisque la Chambre de commerce a mérité, au mois de décembre, le titre de lauréat estrien dans le cadre des Grands Prix du Tourisme Québécois, dans la catégorie "promotion".



Richard Vigneault

## Quatre municipalités de l'Estrie ont répondu à l'appel du maire de Carignan

par Yvon ROUSSEAU

**SHERBROOKE** — Quelques municipalités de l'Estrie ont répondu à l'appel lancé par le maire de Carignan, M. Yves Ménard, qui en a assez du pouvoir abusif, dit-il, laissé aux municipalités régionales de comté par la loi 125 et qui demandait tout simplement l'abolition des MRC. Il s'agit de Lac Brome, Cowansville, Dunham et Farnham.

"Nous n'avons pas invité toutes les municipalités de l'Estrie, a commenté hier M. Ménard, au cours d'un entretien, et nous nous sommes limités à quelques municipalités qui nous avaient déjà manifesté leur mécontentement".

Le maire de Carignan a mentionné que sa municipalité a déposé un mémoire demandant l'abolition des

MRC à la Commission Pariseau et que, par la suite, il a voulu tâter le terrain, à savoir si plusieurs municipalités étaient mécontentes.

"La rencontre que nous avons tenue à Carignan n'était qu'une première étape, de préciser le maire Ménard, et un comité a été formé pour structurer la lutte contre les MRC.

au niveau de toute la province". "Notre démarche, a-t-il ajouté, ne sera pas dans le sens d'exiger la disparition des MRC mais de limiter les pouvoirs de ces dernières, accis aux dépens des municipalités qui en font partie". M. Ménard a indiqué que

c'est la volonté qui se dégageait de la rencontre préliminaire de 15 maires provenant de cinq MRC.

"Un comité de cinq maires a été formé, de poursuivre M. Ménard, afin de déterminer un plan d'action et de financement d'une campagne que nous voulons

par la suite étendre à l'ensemble des municipalités du Québec".

"Nous avons la ferme intention de protéger notre autonomie municipale, que nous croyons menacée en raison du pouvoir dont se voient doter les MRC par la loi 125".

## Correspondant demandé

La Tribune est actuellement à la recherche d'un journaliste à la pige (correspondant) pour son service des nouvelles dans la municipalité de Valcourt. Le candidat re-

cherché doit posséder une excellente connaissance du français écrit. Communiquer avec Pierre-Yvon Bégin, chef des nouvelles, au 564-5454.

## Municipalités en bref

### Danville

**ASBESTOS** — La Ville d'Asbestos a connu un mois de décembre relativement calme dans le secteur de la construction avec l'émission d'un seul permis pour 22,000 \$. Toutefois, l'année 1986 a été fébrile avec 180 permis totalisant des investissements domiciliaires de 2,2 millions \$. Parmi les projets provinciaux, on retrouve l'Auberge du soleil couchant, des travaux de réfection de l'église Notre-Dame de Toutes-Joies et la construction de la garderie Les Poussinelles.

Après les résultats des élections du 3 novembre à Asbestos, l'achat de 14 plaques identifiées au nom des conseillers municipaux aura coûté 300 \$. Cette facture élevée est justifiée par l'ajout de plaques dans la salle des comités pléniers. Le secrétaire-trésorier, Serge Charland, a lancé en boutade: "Vous n'avez qu'à tous vous faire réélire à la prochaine élection".

La Ville d'Asbestos déboursa 13,741 \$ pour émettre sur le marché de la Bourse des obligations d'une valeur de 1,082,000 \$. Selon le secrétaire-trésorier, Serge Charland, le prix relativement bas exigé par le courtier est un signe que les spéculateurs recherchent des valeurs sûres, comme les obligations municipales.

L'usine de pompage du boulevard Saint-Luc entrera en fonction à la fin du mois de janvier. Il ne manque qu'une génératrice à ces installations qui auront coûté près de 130,000 \$. Les travaux sont subventionnés à 90 pour cent par la Société québécoise d'assainissement des eaux.

### Magog

**MAGOG (GP)** — La municipalité régionale de comté de Memphrémagog a accepté de participer avec les MRC de Sherbrooke et de Coaticook à une étude sur le potentiel archéologique de son territoire. L'étude sera défrayée en totalité par le ministère des Affaires culturelles.

Le conseil a procédé à la nomination de Mme Claire Donahue à titre d'inspecteur régional par intérim.

### Villes Frontalières

**VILLES FRONTALIÈRES (MD)** — La campagne de financement annuelle de la Fondation des maladies du cœur se déroulera au début de février dans le secteur des Villes frontalières. C'est à nouveau Mme Gilberte Beaudoin, de Stanstead qui est responsable de la levée de fonds.

Les gagnants du dernier tirage du club Optimiste de Beebe-Rock Island-Stanstead sont Gilles Grenier, Magog, qui a gagné 800 \$, Claire Comeau-Houle, de Beebe, qui a gagné 100 \$, et Michel Cloutier, aussi de Beebe, qui a gagné 50 \$.

Héritage Technologie qui s'occupe de la pré-

La ville d'Asbestos a autorisé la Société Hydro-Québec à passer des câbles conducteurs d'électricité sous la route 253, près du Club de golf, pour relier sa nouvelle station émettrice aux rues Boudreau et Stevenson.

Devant les nouvelles exigences des compagnies d'assurance, la Ville devra déboursier 9,800 \$ pour effectuer une évaluation technique de ses bâtiments municipaux. Cette opération devra être répétée à tous les cinq ans.

Le conseiller Fernand Grondin représentera la ville d'Asbestos au sein du comité organisateur du Festival des gourmands.

Les élus ont adopté à l'unanimité l'octroi d'une subvention de 7,500 \$ au club de patinage artistique Les Colombes d'Asbestos. Cet octroi leur permettra de boucler leur budget de la saison 1986-87.

Le maire du Canton de Shipton, Marcel Grenier, agira en qualité d'agent de développement économique pour une période de 40 semaines au Comité de promotion de la PME Danville-Shipton. Ce comité a reçu une subvention de 14,625 \$ dans le cadre du programme fédéral de Développement de l'emploi (PDE). M. Grenier travaillera sous la tutelle de la Corporation de développement économique de l'Or Blanc.

Les règlements fixant la répartition des dépenses ont été adoptés; ils concernent les dépenses d'administration générale, le règlement d'emprunt pour la confection des rôles de 1984, la cotisation à l'Union des municipalités régionales de comté du Québec, l'évaluation et la contribution à la Société de développement Memphrémagog.

La conservation des choses anciennes dans la région des Villes frontalières et de la préparation de la troisième rencontre des engins à vapeur a été un succès pour la saison 1987-1988. Outre la présidente, Valérie Cérini, il y a Howard Smith à la vice-présidence, Ann Dunn, trésorière, Pauline Grant, secrétaire, Allan Nourse, Bill Milsom, Faith Davies, Joan Murray, Howard Langdon et Doris Edgar, directeurs, de même qu'un membre du conseil de Rock Island qui sera nommé à une prochaine réunion. La prochaine réunion de l'organisme aura lieu le 30 janvier dans les locaux de l'hebdomadaire The Stanstead Journal à compter de 19 heures.

**DIMANCHE, 25 JANVIER 1987**

## INITIATION DE CHEVALIERS DE COLOMB

Initiation à l'ancienne

**District no. 79**

Conseil 7168 St-Colomban, Sherbrooke (Conseil receveur)  
Conseil 530 Sherbrooke  
Conseil 6849 Bromptonville  
Conseil 7287 Stoke  
Conseil 9086 Fleurimont

ROGER FORTIER, GRAND CHEVALIER St-Colomban  
YVAN JOLIN, GRAND CHEVALIER, 530  
MICHEL LANDRY, GRAND CHEVALIER  
ANDRE COUTU, GRAND CHEVALIER  
JEAN-PAUL ROY, GRAND CHEVALIER

BERTRAND LONGPRE, CEREMONIAIRE (7168)  
MARIO BERNARD,  
ASSISTANT-CEREMONIAIRE(530)

**PROGRAMME DES ACTIVITES**

Collation des candidats au 2e et 3e degrés

<p>5h00 — Déjeuner des candidats, parrains et les autres membres, 561 Wellington sud, Sherbrooke.</p> <p>6h45 — Appel des candidats au sous-sol de l'église Ste-Famille.</p> <p>7h45 — Vérification des candidats.</p> <p>9h00 — Collation du 2e degré par l'officier confèrent, Jean-Paul Ménard.</p> <p>10h30 — Messe dans l'église Ste-Famille. Invitation aux parents et amis.</p>	<p>11h45 — Photo de groupe.</p> <p>12h00 — Dîner.</p> <p>13h45 — Fermeture des portes.</p> <p>14h00 — Début du 3e degré.</p> <p>18h00 — Souper des nouveaux Chevaliers avec les parrains et membres.</p>
--	--

P.S. La carte de voyage 1987 sera exigée pour l'initiation.

**CONSEIL BROMPTON**  
Cérémoniaire: Marc Dolbec  
Aumônier: Victor Audet

**CONSEIL STROKE**  
Cérémoniaire: Wilfrid Cyr  
Aumônier: Louis Turcotte

**CONSEIL FLEURIMONT**  
Cérémoniaire: Serge Roy  
Aumônier: Louis Turcotte

**CONSEIL SHERBROOKE 530**  
Cérémoniaire: André Guillemette  
Aumônier: Jacques Paquin

**ACCOMMODATION DU NORD**

Bière — Epicerie  
Tabac — Journaux  
Richard Pinard, membre Chevalier  
716 Victoria, Sherbrooke  
562-4040

**TABAGIE DU COIN ENR.**

(Dépanneur-Accommodation)  
Richard Groulx, prop.  
56 Larocque, Bromptonville (en face de l'église)  
846-4877

**FABRICATION RÉAL & RÉAL ENR.**

grilles de sécurité en aluminium \* soudure  
punchage \* estimation gratuite

Réal Grenier: 878-3845  
Réal Simoneau: 878-3801  
R.R. #4, Sherbrooke

beaudin **IBR**  
réfrigération (1983) inc.

2835, RUE HERTEL, SHERBROOKE, QUE., J1L 1Y3.  
(819) 563-2454

**LE BUFFET SUPER ENR.**

Marcellin Allard, prop.

Tous genres de réceptions, buffets chauds et froids, méchouis, réceptions de noces.

66 St-Lambert, Bromptonville  
Bur: 846-2373. Rés.: 569-7908

**la récolte**  
FRUITS & LEGUMES inc.

1091, 13e Avenue, Sherbrooke Prop.: JEAN QUINTAL (819) 566-7552

**JPROU**  
électricien inc.

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN  
Spécialité: Chauffage électrique  
Estimation gratuite

2483 King est, Fleurimont  
JEAN-PAUL ROY Président (819) 821-4353

**Division de Multi-Markes Inc.**

1576, rue King ouest  
Sherbrooke, Québec. Tél.: (819) 569-5917

# Lac-Mégantic adhère au programme fédéral de développement des collectivités

par Yves BELLEFLEUR

**LAC-MEGANTIC** — Lac-Mégantic et sa grande région font maintenant partie du "groupe des cinq" à bénéficier du généreux programme fédéral de développement des collectivités (PDC) au Québec.

Cette annonce a été dévoilée hier, par le député de Mégantic-Compton-Stanstead, François Gérin, à l'occasion d'une conférence de nouvelles à laquelle assistaient plusieurs dizaines d'intéressés à la cause du redressement économique régional.

Gérin profitait de l'occasion pour remettre au maire Jean-Guy Cloutier de Lac-Mégantic, de même qu'au préfet de la MRC du Granit Léon Ducharme, une confirmation écrite du ministre Benoît Bouchard relative à l'admission de la grande région de Lac-Mégantic au pro-

gramme de développement des collectivités.

"Je vous remets cette confirmation. Tant qu'à moi, je ferme mon dossier", a lancé le député Gérin avec le sentiment du devoir accompli.

Souvent présenté comme une société CLE améliorée, le programme Développement des collectivités mise sur les points forts et la capacité de réaction des collectivités durement frappées par des li-

cienciements collectifs, des fermetures d'usine, le chômage chronique ou un ralentissement économique, dans l'ensemble, causés par une activité mono-industrielle. Ainsi, le programme incite les collectivités à mettre de l'avant leurs propres initiatives.

Le député Gérin affirme que Lac-Mégantic (et sa région) présente les meilleures chances de succès et de réussite pour le nouveau programme.

A son avis, Lac-Mégantic servira de région pilote pour montrer la réussite du PDC. "Lac-Mégantic sera de toutes les régions du Québec, un exemple à suivre pour ses

tion, la région de Mégantic se voit remettre la jolie somme de 200 000 \$ sur deux ans, pour la création d'un "comité d'aide au développement des collectivités" qui sera, à juste titre, la pierre angulaire du développement économique régional.

Ce comité composé de gens du milieu, une quinzaine en tout, verra essentiellement à analyser de façon réaliste, les possibilités de développement et de diversification de l'économie locale. Bien que pratiquement complété, la liste officielle des membres du dit comité doit être rendu publique en milieu de semaine prochaine.

D'ici les prochaines semaines, ces personnes élaboreront un plan quinquennal de redressement économique.

Prenant la parole, le maire Jean-Guy Cloutier et le préfet Léon Ducharme de la MRC du Granit ont, tous deux, parlé de belle concertation dans le milieu.

En quelques mots, les deux magistrats ont clairement indiqué qu'ils entendaient faire un bon usage du PDC.

"Préparez-vous Monsieur Bouchard (Benoît), votre programme, il va vous coûter cher!", a conclu le maire Jean-Guy Cloutier de Lac-Mégantic.



François Gérin performances".

Pierre angulaire

Étape première de cette désigna-

## 32,000 \$ pour le centre d'interprétation de l'astronomie au mont Mégantic

par Denis DUFRESNE

**SHERBROOKE** — Les responsables du projet de centre d'interprétation de l'astronomie au mont Mégantic ont obtenu une aide financière de 32,000 \$, de l'Assemblée de concertation et de développement de l'Estrie (ACDE), la plus importante subvention versée par cet organisme.

Ce montant s'ajoutera aux 41,288 \$ déjà amassés dans les sept municipalités impliquées dans ce projet de développement touristique, ce qui porte le fonds à 73,288 \$.

La Société intermunicipale de développement touristique du mont Mégantic est confiante d'atteindre d'ici juin son objectif de 100,000 \$, grâce entre autres au tirage d'une voiture.

Mais d'ici environ deux ans, a expliqué son président Gérard Bégin, on vise les 500,000 \$, avec la participation du secteur privé et de commanditaires intéressés à s'associer au projet.

Ce projet de centre d'interprétation de l'astronomie, évalué à 4,2 millions \$, avait été dévoilé en septembre dernier. A cette occasion, le ministre du Tourisme, Yvon Picotte, avait jugé l'affaire d'un oeil favorable, estimant cependant que

les responsables devaient trouver des appuis financiers dans le milieu, avant d'espérer toucher une aide gouvernementale.



Gérard Bégin

Tant du côté de l'ACDE que de la Société intermunicipale de développement touristique, on est persuadé que l'objectif de 500,000 \$, une fois atteint, servira d'argument de poids pour que le ministre Picotte accepte de verser une subvention.

Se disant fort heureux des résultats obtenus jusqu'ici, M. Gérard Bégin — qui est également maire de La Patrie — a d'autre part indiqué qu'il compte "beaucoup sur l'appui politique et financier des deux MRC de la région", soit celles du Haut St-François et du Granit.

M. Bégin a également salué l'effort consenti par la population des sept municipalités touchées par le projet, soit Val-Racine, Notre-Dame-des-Bois, Scotstown, Hamdem, Ditton, Chartierville, ainsi que La Patrie.

Michel Bousquet, le directeur général de l'ACDE, a signalé de son côté que ce projet, "avait été identifié comme la priorité économique de la région de Mégantic", lors du sommet socio-économique de janvier 1985.

M. Bousquet estime qu'il s'agit d'un défi pour la région et pense que la population y tient beaucoup.

Le maire de Hamdem, Emmanuel Prévost, juge quant à lui qu'il s'agit "non seulement d'un projet d'envergure régionale, mais de caractère provincial, voire national, car il n'y a pas d'équivalent à ce qu'on veut développer, seulement en Californie", selon lui.

A l'occasion de son assemblée, hier à Sherbrooke, la Société intermunicipale de développement touristique du mont Mégantic a par ailleurs mis sur pied un comité provisoire pour l'implantation du centre d'interprétation de l'astronomie, projet qui devrait se concrétiser vers le début de 1989.

Outre des observateurs du ministère du Tourisme, de l'Office de planification et de développement du Québec, et de l'Assemblée de concertation et de développement de l'Estrie, le comité comprend des représentants du Conseil régional des loisirs Estrie, de l'Association touristique de l'Estrie, les préfets Wells Coates, de la MRC du Haut St-François, et Léon Ducharme, de la MRC du Granit, de même que cinq membres de la Société intermunicipale de développement touristique du mont Mégantic.

Le départ du commissaire industriel de Coaticook

## Michel Bisson assurera l'intérim

par Jacques BOUCHARD

**COATICOOK** — Avec le départ du commissaire industriel Yves Dallaire vers la région de Victoriaville, M. Michel Bisson, directeur de Jeunesse-Action Coaticook, devrait assumer les fonctions de personne-ressource par intérim au niveau du complexe industriel régional, a déclaré hier M. Bertrand Lamoureux, président de la Chambre de commerce de Coaticook.

Selon les informations détenues par la Chambre, il n'y a aucun promoteur officiellement intéressé à occuper une partie de 15,000 pieds carrés de superficie disponibles à l'intérieur du nouveau complexe.

"Les compétences de M. Bisson sont reconnues par la population de la région et s'intégreraient facilement à la clientèle-cible pour meubler le complexe. Le groupe Jeunesse-Action Coaticook, en 1986, a créé 24 nouvelles entreprises. Il est donc normal que la candidature de M. Bisson soit prise en considération", de souligner M. Lamoureux.

De plus, il précise que la Chambre souhaite participer au processus de sélection du prochain commissaire industriel. La Corporation de développement de la MRC de Coaticook devrait saisir cette occasion afin d'y faire participer les principaux intervenants économiques du milieu, a-t-il conclu.

Mandat outrepassé

M. John Sharpe, président de la Corporation, souligne que le rôle de la Chambre de commerce est de veiller et défendre les intérêts des commerçants. "Il est normal que la Chambre s'intéresse au développement économique, mais en ce qui concerne l'embauche du nouveau commissaire, ce rôle revient à la corporation. La corporation est un organisme qui représente 15 municipalités, lesquelles sont majoritairement très satisfaites de notre

## Camion et vaches retrouvés

**RICHMOND (YR)** — Un camion volé à Richmond a servi par la suite au vol de 12 bestiaux, sur une ferme de St-Félix de Kingsey.

Le véhicule et les bêtes ont été retrouvés en bordure de la route 55, abandonnés par les malfaiteurs, hier, vers 8h.

Le lourd camion était stationné pour la nuit dans la cour du garage Dyson, de Richmond, en attendant d'être réparé. Les voleurs ont réussi à le faire démarrer et à se rendre jusqu'à la ferme de St-Félix de Kingsey, où ils y ont fait monter les douze vaches volées, évaluées à 1,000 \$ chacune.

Les malfaiteurs filaient allègrement sur la route 55, lorsqu'ils furent immobilisés par un briois du rouage d'entraînement du véhicule. Ils n'avaient rien de mieux à faire que d'abandonner le camion brisé et les bêtes volées et de prendre la fuite.

Le camion et les douze vaches ont été retournés à leurs propriétaires respectifs.

L'enquête a été menée conjointement par la Sûreté du Québec, détachement de Richmond, et la police municipale de Richmond.

performance", a-t-il dit.

Concernant la nomination de Michel Bisson, ce sera aussi au conseil d'administration du complexe d'en décider. Enfin, en ce qui a

trait à l'engagement du nouveau commissaire, le président de la corporation souligne que le comité de sélection sera probablement formé de trois membres du conseil

exécutif de la corporation, d'un responsable du ministère de l'Industrie et du commerce et d'un représentant de l'Association des commissaires industriels du Québec.

## "Paradis" des sports d'hiver près du lac Brompton



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

Quelques cabines servant à la pêche sur la glace, témoignent de l'intérêt manifesté pour ce sport au grand lac Brompton.

par Yvon ROUSSEAU

**ST-DENIS DE BROMPTON** — La Chambre de commerce de St-Denis de Brompton et de Brompton-Gore, en collaboration avec les dirigeants de ces deux municipalités de villégiature, poursuit ses efforts pour faire de ce secteur de l'Estrie un véritable paradis des sports d'hiver, dans un décor on ne peut plus enchanteur, offrant la pêche sur glace, le ski de fond, le patinage et les facilités pour la motoneige.

Au cours d'une entrevue hier, M. Denis Gagné, président de la Chambre, et le peintre Frédéric, un des directeurs de l'organisme, ont souligné qu'une grande patinoire en forme de 8, bien entretenue, entourée de sapins et éclairée le soir, permet de patiner en toute sécurité, au son de la musique de Cité-FM. La Chambre de commerce a également prévu un local chauffé, au 310 Côte-de-l'artiste, sous le chalet du Club de chasse et pêche, afin de permettre de chauffer les patins confortablement et de retrouver des chaussures chaudes, au retour de la patinoire.

Il y a trois ans, la Chambre de commerce a pris l'initiative d'aménager une piste de ski de fond, agrandie cette année, et qui offre 35 kilomètres de sentiers balisés, entretenus et tracés. Un relais chauffé a aussi été prévu au chalet du Club de chasse et pêche du grand lac Brompton. La piste de ski de fond, avec ses embranchements, permet aux utilisateurs de se rendre jusqu'à St-Elie d'Orford.

Importants projets

D'importants projets de développement de ce secteur du grand lac Brompton, sont prévus afin d'en faire un véritable paradis des sports d'hiver, disponible pour la population et tout à fait gratuitement.

Les amateurs de pêche peuvent y taquiner la truite, la perchaude et les autres espèces de poissons que l'on retrouve dans les eaux du grand lac Brompton. Le mordus de la pêche sur glace pourront y installer leurs cabines de pêche, sans frais. La Chambre de commerce invite cependant les pêcheurs à enregistrer leurs prises au Club de chasse et pêche, ce qui constitue un moyen de poursuivre l'ensemencement du lac.

Si la patinoire est une nouvelle initiative de la Chambre de commerce de St-Denis de Brompton et de Brompton-Gore, cette année, l'organisme se propose, pour l'an prochain, de mettre des cabines de pêche à la disposition des amateurs, à un prix ridiculement bas. "Les cabines seront toutes semblables, de lancer le peintre Frédéric, mais nous leur donnerons des teintes différentes, afin d'en faire un véritable village des couleurs, plaisant au coup d'oeil".

La Chambre veut également aménager une arche décorative, garnie de sapins, afin d'enjoliver l'accès au lac. L'organisme travaille en étroite collaboration avec le Club de chasse et pêche

du grand lac Brompton, qui offre un endroit où les pêcheurs peuvent se réchauffer ou prendre une consommation.

Halte importante

D'ailleurs, le chalet du Club de chasse et pêche constitue déjà une halte importante pour les motoneigistes, l'endroit constituant un carrefour pour les ferments de la motoneige, qui peuvent y trouver de l'essence, la restauration et un dépanneur. "La moitié des motoneigistes qui participent au Festival de la motoneige de Valcourt viennent au grand lac Brompton et ceux qui arrivent des États-Unis doivent nécessairement y passer", de préciser le président de la Chambre de commerce. La Chambre a même prévu la pose de balises pour la piste de motoneige. Le Club de chasse et pêche constitue une des plus grosses haltes pour les motoneigistes.

"Notre secteur était rempli de villégiateurs, en été, mais il ne s'y passait rien l'hiver", a souligné M. Gagné. "C'est en train de changer", a-t-il ajouté.

Le président de la Chambre a tenu à souligner l'aide reçue des pompiers volontaires de St-Denis de Brompton, qui tiennent leurs pratiques au lac et qui en profitent pour arroser la patinoire. "Dix d'entre eux ont passé la journée là, samedi, et c'est une collaboration que nous apprécions grandement", de conclure M. Gagné.

**L'ISS Inc.**, le seul Institut privé à vous offrir de multiples avantages pour accéder rapidement au marché du travail.

**Cours de perfectionnement et/ou cours complets jour ou soir.**

**Service de placement**

- Traitement de textes
- Français correctif
- Rédaction de lettres d'affaires
- Dactylographie
- Tenue de bureau
- Comptabilité
- Terminologie médicale
- Terminologie juridique

**Spécialisé en Secrétariat depuis 15 ans et toujours à la même adresse:**

**INSTITUT DE SECRETARIAT DE SHERBROOKE INC.**  
60, RUE GORDON SHERBROOKE (Québec) J1H 4Y5

Tél.: (819) 566-8024  
Permis de culture personnelle no: 270552  
L'ISS, à l'avant-garde du monde des affaires.

**SOLDÉ**

de janvier

**50%** sur les habits de travail ainsi que sur tous les accessoires de travail: Pantalons, chemises, blouses, etc.

**30%** sur les accessoires: casques, gants, bottes, etc.

**50%** sur la marchandise de saison (Rayon Polo Ralph Lauren)

**Polo**

**Ralph Lauren**

**clément**

"L'extravagant magasin pour enfants"

**Tourelles** 3025, rue King ouest, Sherbrooke

## Fonds LaPrade: St-Roch tiendra une rencontre de consultation

par Richard JEAN

DRUMMONDVILLE - Le député de Drummond à l'Assemblée nationale, Jean-Guy St-Roch, a annoncé hier qu'il tiendra vendredi prochain une rencontre de consultation avec les principaux intervenants du comté, pour l'établissement des priorités et des stratégies visant l'obtention de la quote-part du Fonds LaPrade.



Jean-Guy St-Roch

Se basant sur une analyse des différents indicateurs économiques, le député déclare que l'année 1987 en sera une "ordinaire".

sur le plan de la croissance économique, tant sur la scène provinciale que nationale.

"Mais nous, du comté de Drummond, nous sommes toutefois privilégiés à la suite du déblocage du Fonds LaPrade. Si les différents partenaires économiques du comté en arrivent à un consensus sur les priorités économiques ainsi que sur les in-

frastructures que nous devons nous donner, 1987 pourrait être une excellente année pour la circonscription de Drummond, et pourrait dépasser les moyennes provinciales et fédérales, quant à la croissance de notre taux d'emploi à courte, moyenne et longue échéance", a-t-il déclaré.

M. St-Roch a indiqué que les intervenants invités à cette rencontre du vendredi 30 janvier prochain seront le député fédéral de Drummond Jean-Guy Guilbault, le maire de Drummondville Serge Ménard, le préfet de la MRC de Drummond Jérôme Lampron, le président de la Chambre de commerce du comté Jean Côté et le directeur-général de la Société de développement économique Pierre Dagenais.

### Réponse plus tard

Rejointe au bureau du député Guilbault, son adjointe de comté Mme Nicole Pelletier n'a pas voulu préciser si M. Guilbault assistera à cette rencontre. Elle a simplement fait savoir que le député fera connaître ses intentions dans le courant de la semaine prochaine.

## Assainissement des eaux

# Plessisville veut une rencontre avec le ministre Clifford Lincoln

par Maurice CLOUTIER

PLESSISVILLE - Dans l'allocation des fonds pour les projets d'assainissement des eaux usées en 1987, la Ville de Plessisville ne veut pas être l'enfant pauvre du comté d'Arthabaska, a averti hier la mairesse de Plessisville Madeleine Dusseault.

La veille, le député d'Arthabaska Laurier Gardner a confirmé que le ministère de l'Environnement ne prévoit aucun fonds pour la poursuite du projet d'assainissement des eaux usées à cet endroit en 1987. Il a aussi promis de tout faire pour obtenir une certaine somme, peut-être 2 à 3 millions \$.

Heureuse de l'appui du député, la mairesse de Plessisville compte aussi se rendre jusqu'au ministre de l'Environnement Clifford Lincoln, pour défendre les intérêts de la Ville.

"Lors d'une rencontre avec le député Gardner lundi soir, nous lui solliciterons une rencontre avec le ministre Lincoln", a assuré Mme Dusseault.

Elle ne veut rien entendre du gel des travaux en 1987, d'autant plus que les villes de Warwick, Victoriaville et Princeville recevront les fonds nécessaires à la poursuite ou

à la finalisation de leur projet respectif.

"Le conseil municipal, a-t-elle dit, réclame simplement une redistribution équitable des fonds publics." Si le député Gardner espère le déblocage de 2 ou 3 millions de dollars pour Plessisville cette année, Mme Dusseault a fixé l'objectif à atteindre à 4 millions \$.

### 4 millions \$

"C'est une somme de 4 millions \$ qui était prévue pour 1987", a-t-elle précisé. Des travaux de 8.000.000 \$ restent à exécuter à Plessisville, sur un projet global de 9.000.000 \$.

Les plans pour la poursuite du chantier sont prêts. Mme Dusseault a souligné que les pressions iront en augmentant jusqu'à ce que les fonds requis soient obtenus.

"La Ville de Plessisville met tout en oeuvre pour favoriser son développement; les gouvernements doivent aussi faire leur part", de noter la mairesse. Le député a promis une réponse d'ici quelques semaines.

Si aucun investissement n'est autorisée en 1987 pour le projet d'assainissement des eaux, Mme Dusseault a laissé tomber que "la population aura la mémoire longue".

# Campagne contre la fermeture du département de psychiatrie

par Maurice CLOUTIER

THETFORD-MINES - Une campagne de protestation contre l'éventuelle fermeture du département de psychiatrie de l'Hôpital général de l'Amiante se met en branle.

Un groupe de citoyens de la région de l'Amiante, dont la porte-parole est Mme Aline Visser, est résolu à obtenir les fonds nécessaires à la restructuration du département et l'amélioration des ressources.

Fatigués de travailler dans des conditions difficiles, les membres de l'équipe médicale du département menacent de démissionner en bloc le 1er mars, si le ministère ne met pas de l'avant un véritable

plan de restructuration du département. Le processus de fermeture du département doit débuter dès les premiers jours de février.

Le comité de citoyens, au dire de Mme Visser, comprend le mécontentement de l'équipe médicale et exige une action rapide de la ministre de la Santé et des services sociaux Thérèse Lavoie-Roux.

Déjà, le comité invite tous les

conseils municipaux de la région à adopter rapidement une résolution, exigeant une action gouvernementale. Puis, toutes les organisations de la région de l'Amiante seront bientôt invités à emboîter le pas.

La fermeture du département de psychiatrie, signale Mme Visser, causerait un grave préjudice à l'endroit de la population de la région et minerait la mission de l'hôpital.

## La Chambre des Bois-Francs vise le cap des 500 membres

VICTORIAVILLE (MC) - Les dirigeants de la Chambre de commerce des Bois-Francs sont résolus à atteindre le cap des 500 membres lors de la prochaine campagne de recrutement, du 2 au 6 février.

L'objectif est ambitieux. Et, le président de la Chambre, M. Pierre Beauchesne, a clairement démontré hier que rien n'a été laissé au hasard.

Avec 500 membres, l'organisme décrochera un siège au conseil d'administration de la Chambre de commerce du Québec, à la suite d'une modification des règlements de la structure provinciale qu'a obtenue la Chambre des Bois-Francs.

La présidence d'honneur de la campagne a été confiée au président et chef de la direction des Aciers Vic West (anciennement Vic Métal), M. Denis O'Reilly, qui n'entend pas décevoir le président.

"Il est illogique pour l'homme d'affaires de ne pas assurer ses affaires. Or, la meilleure police d'assurance est la Chambre de com-

merce des Bois-Francs", a-t-il lancé.

Le défi de mener la campagne à bon port est relevé par Mme Danielle Bélair, gérante de la succursale de la Banque de Nouvelle-Ecosse, à Victoriaville. Elle a annoncé l'envoi d'une lettre aux membres actuels, l'envoi d'un dépliant à toutes les places d'affaires et la mise sur pied de 17 équipes de bénévoles qui contacteront individuellement tous les gens d'affaires. La formule du téléthon a été délaissée, en dépit du succès de l'an dernier.

Dans les 12 localités et villes du territoire de la Chambre de commerce, le bassin de recrutement compte environ 2.500 gens d'affaires.

### Hommage

La Chambre de commerce des Bois-Francs poursuit en 1987 la mise en valeur du dynamisme des entreprises de la région. Le gala

des affaires est déjà en préparation.

Entre-temps, la compagnie Sodisco, spécialisée dans la distribution de produits de quincaillerie, son président Michel Auger et son vice-président Jacques Auger seront les vedettes d'un souper-conférence le 11 février au Motel Colibri. Au moins 500 personnes seront présentes, pour rendre hommage à l'entreprise.

L'organisateur, Me Claude Vallières, a souligné que le président de Sodisco, M. Michel Auger, tracera alors le portrait de l'entreprise et de la philosophie de ses dirigeants. Un vice-président de la firme McLeod Young Weir, qui a vu à l'émission d'actions de Sodisco en 1986, M. Pierre Matuszewski, parlera du financement public.

Les origines de Sodisco, qui réalise des ventes annuelles de plus de 100 millions \$, remontent à 1882 alors que la famille Auger ouvrit un commerce de fournitures pour vouturiers et forgerons.



Dans l'ordre habituel, Mme Danielle Bélair, présidente de la campagne, M. Pierre Beauchesne, président de la Chambre, et M. Denis O'Reilly, président d'honneur de la campagne.

## Hébergement pour handicapés à Thetford: réponse bientôt

par Pierre SÉVIGNY

THETFORD-MINES - Les dirigeants de la Fondation Hébergement Handicapé de Frontenac attendent une réponse définitive pour le début du mois de février, quant à la possibilité d'obtenir les fonds requis

pour doter la région de Thetford-Mines d'une nouvelle ressource d'hébergement pour personnes handicapées physiques.

Ce nouvel organisme a déjà reçu toutes les approbations requises pour offrir un tel service. Mais, en raison des coupures

budgétaires imposées à l'Office des personnes handicapées du Québec et du gel du programme de maintien à domicile, la Fondation ne peut bénéficier des fonds nécessaires pour défrayer les frais inhérents à ce service, comme le coût du personnel.

### Nécessité

Le député de la région de Thetford-Mines à l'Assemblée nationale, Roger Lefebvre, reconnaît la nécessité d'une telle ressource et c'est pourquoi il a entrepris, avant la période des Fêtes, toutes les démarches susceptibles de faire progresser rapidement le dossier.

Compte tenu de la situation actuelle, M. Lefebvre a donc orienté son travail au niveau

des enveloppes discrétionnaires du ministère de la Santé et des Services sociaux. Ce dernier fait preuve d'optimisme, du fait que le dossier a franchi une première étape et qu'il est maintenant rendu sur le bureau de la ministre Thérèse Lavoie-Roux.

Un porte-parole du groupe local, Pierre Pelchat, a soutenu que Mme Lavoie-Roux s'était montrée très sensible à la requête de la Fondation qui, dans les faits, demande de débloquer une somme de 31 786,52 \$ pour lui permettre d'ouvrir son centre d'hébergement le plus rapidement possible.

Dans l'attente d'une réponse, promise pour le début de février, les dirigeants de l'organisme poursuivent leur travail afin d'être prêts, advenant une acceptation. Ainsi, hier soir, ces derniers se réunissaient afin de former le premier Conseil d'administration de la Fondation Hébergement Handicapé Frontenac.

Cette ressource d'hébergement sera localisée au 45 Notre-Dame sud à Thetford-Mines, dans une partie de l'ancienne école Normale, jusqu'à présent occupée par des religieuses de la communauté des sœurs de la Charité de Québec. La Fondation est autorisée à héberger neuf personnes en permanence tout en pouvant offrir un service de dépannage pour répondre à des situations de crise.

## Une tempête tout en douceur à Drummondville

DRUMMONDVILLE (GP) - La tempête qui a frappé le Québec hier n'a provoqué aucun événement majeur à Drummondville. Les écoles étaient toutes fermées pour 18.000 élèves et 1.000 professeurs, mais beaucoup de services publics étaient ouverts. La police ne signale aucun accident sérieux, ni aucun appel de détresse.

## Trois accusations et la prison pour 6 mois

DRUMMONDVILLE (GP) - Michel Ayotte, âgé d'une trentaine d'années, a été condamné à six mois de prison hier à Drummondville pour vol par effraction, complot de vol et substitution de personne.

L'affaire s'est produite le 21 août dernier à Wickham. Comme on a expliqué en cour hier, Ayotte se présente à une maison située dans un rang et sonne à la porte pour s'assurer que personne ne s'y trouve. À sa surprise, une femme vient répondre. Ayotte demande un vague renseignement et quitte les lieux. La femme, dont la maison a été cambriolée à deux reprises en deux ans, trouve l'attitude du visiteur louche et appelle la police.

Les limiers, qui se trouvaient tout près, interceptent la voiture et y trouvent un système de son qui a été volé dans une autre maison du voisinage. Ayotte est arrêté, mais, au lieu de décliner sa véritable identité, donne le nom d'un copain

à Montréal, qu'il sait ne pas avoir de dossier judiciaire.

Hier devant le juge Lefrançois, Ayotte a reconnu pour sa part avoir un dossier judiciaire long comme les deux bras, dossier qui fait état de nombreux crimes depuis 1973. La Couronne a mentionné hier qu'Ayotte devait être sévèrement puni pour le complot de vol, le vol par effraction et la substitution de personnes: il a demandé un an de prison. L'avocat s'en est pris à Ayotte surtout pour la substitution de personne, parce que cela avait causé de nombreux soucis au copain du prévenu. Avant que la supercherie ne soit découverte, le copain a en effet été accusé des crimes commis par Ayotte et a dû venir à plusieurs reprises à Drummondville pour les procédures judiciaires.

Après la sentence, le procureur de la Couronne a fait savoir que les plaintes portées contre le copain montréalais, mis en cause bien malgré lui, étaient retirées.

## 500 \$ d'amende pour avoir voulu se faire justice

par Gérald PRINCE  
DRUMMONDVILLE - Trois hommes de St-Bonaventure, qui avaient voulu se faire justice eux-mêmes, ont été condamnés chacun à 500 \$ d'amende hier et à une probation de deux ans.

On a raconté au juge Roch Lefrançois que l'un des trois individus s'était fait voler sa moto, évaluée à 8.000 \$, il y a environ deux ans. En menant sa propre enquête, parce que celle de la police n'aboutissait pas, il a appris qu'un autre résident du même village pouvait avoir trempé dans ce vol.

Sûreté de Québec: quelques agents se cachent chez lui.

Le trio arrive quelques minutes plus tard et réclame à nouveau, avec coups et bousculade à l'appui, les 8.000 \$. L'affaire s'est arrêtée pile quand les policiers de la SQ sont intervenus et ont mis sous arrêt les trois visiteurs.

### Intimidation

Hier matin, les trois accusés ont plaidé coupables à l'accusation de s'être portés à des voies de fait simples et à l'accusation plus grave d'intimidation pour obtenir 8.000 \$ sans apparence de droit. "Leur geste frisait la tentative d'extorsion", a mentionné le procureur de la Couronne en ajoutant que les trois prévenus sont considérés comme de bons travailleurs et qu'ils n'avaient, avant cette affaire, aucun dossier judiciaire. Ce que leur procureur, Me Michel Lafrenière, a également convenu.

## Écoles fermées dans les Bois-Francs et l'Amiante

VICTORIAVILLE (MC) - Toutes les écoles des régions des Bois-Francs et de l'Amiante ont été fermées hier, en raison de la deuxième tempête d'importance du présent hiver.

Outre les écoles, certains services gouvernementaux et diverses activités sociales ont été affectés. Mais les deux régions n'ont pas été paralysées, comme ce fut le cas

lors de la tempête du 21 novembre.

Sur les routes, peu d'accidents ont été rapportés par les corps policiers à l'oeuvre dans les deux régions. Dans la soirée de jeudi, une dame de 86 ans de Victoriaville, Mme Doléra Martineau, a été happée par une automobile, au coin des rues Drouin et Académie. Blessée assez sérieusement, elle a été hospitalisée.

## Franc succès des fêtes du centenaire de St-Gérard

ST-GERARD (YK) - Le comité organisateur des fêtes du centenaire de la municipalité de St-Gérard remettra officiellement les clés de la ville au conseil municipal, lors de la prochaine séance de ce dernier, le lundi 2 février, en soulignant "Mission accomplie".

M. Jean-Paul Daigneault, conseiller municipal de St-Gérard et président du comité organisateur des fêtes, qui se sont poursuivies tout au long de l'année 1986, considère que les festivités organisées pour souligner l'événement se sont avérées un franc succès.

"Nous avons connu certaines difficultés avec la température, en ce qui touche les activités extérieures, mais nous pouvons dire que ce fut un réel succès dans l'ensemble", a précisé M. Daigneault.

du à notre appel".

Les fêtes destinées à souligner les 100 ans de la municipalité se sont terminées officiellement à Noël, mais le comité remettra un rapport au conseil municipal, afin de rendre compte de son mandat, le 2 février. Samedi dernier, les neuf membres du comité organisateur et les bénévoles, qui avaient accepté la responsabilité de mener à bien certaines initiatives, se sont réunis pour une petite fête au motel Le Provence, de Thetford Mines, afin de se remémorer les principaux événements du centenaire. La fête a réuni 35 personnes.

M. Daigneault a rappelé le vif succès remporté par la réception civique, suivie d'une soirée canadienne, événements qui avaient réuni 500 personnes, le 11 janvier 1986. "La députée Madeleine Bélanger, représentante de Mégantic-Compton à l'Assemblée nationale, la presque totalité des maires de la MRC Haut-St-François, les curés des paroisses environnantes et de nombreux autres convives y assistaient, dont M. Wells Coates, préfet

de la MRC", de rappeler M. Daigneault.

### Feu de la St-Jean

Le président des fêtes a remémoré le feu de la St-Jean et le déjeûner à l'ancienne, avec galettes de sarazin, servi le lendemain, la soirée rétro fort réussie de septembre et la parade de chars allégoriques sabotée par la pluie, le 9 août.

"Malgré les mauvais temps, les gens ont participé à 100 pour cent, sous des parapluies, pour regarder passer les magnifiques chars allégoriques, mais l'orage diluvien de fin d'après-midi a finalement eu raison des participants, même les plus tenaces", de souligner M. Daigneault.

L'église paroissiale de St-Gérard était remplie à craquer, le 10 août, à l'occasion d'une messe solennelle célébrée par Mgr Jean-Marie Fortier, archevêque de Sherbrooke. "Le banquet des retrouvailles, qui a suivi cette messe, a réuni près de 500 personnes", de rappeler le président du comité organisateur.

### Bonne réponse

"En tout cas, de poursuivre le président du comité organisateur, nous sommes plus que satisfaits de la participation de la population, qui a merveilleusement bien répon-

# Québec consacrera 400 millions \$ de plus en 5 ans pour l'entretien des routes

QUEBEC (PC) — Le gouvernement consacrera \$400 millions additionnels à l'entretien du réseau routier d'ici les cinq prochaines années, a annoncé vendredi le ministre des Transports Marc-Yvan Côté.

Prenant la parole devant les 500 membres de l'Association des constructeurs de routes et grands travaux du Québec à leur congrès annuel, M. Côté a signalé que ces investissements étaient rendus nécessaires à cause de la détérioration de certaines routes.

Ces investissements s'ajoutent aux quelque \$400 millions que le ministère consacre déjà annuellement à l'entretien routier et aux \$300 millions voués à la construction de nouvelles voies.

### Travaux

Le ministre a également dévoilé la liste des travaux de construction qui démarrent à compter du premier avril 1987. La liste comprend:

— des travaux en Gaspésie sur la 132, notamment à Paspébiac, Grande-Rivière et Cap-au-Renard;

— un premier tronçon de 20 km sur la 138, entre Havre-Saint-Pierre et Natashquan;

— des travaux sur l'autoroute A-5, à Hull, ainsi que le prolonge-

ment de travaux sur la 105 jusqu'à Venosta;

— la construction du tronçon Lachute-Mirabel sur l'autoroute 50; — la construction du tronçon de l'autoroute 73 entre Sainte-Marie et Vallée-Jonction (dans la Beauce). Le tronçon entre Vallée-Jonction et Saint-Joseph est prévu pour 1988;

— enfin, des travaux sur la 170 au Saguenay. Dans ce dernier cas, on n'a pas encore choisi entre trois possibilités: le tronçon Alma-Jonquière, le contournement de Jonquière ou le tronçon Jonquière-La Baie.

### Frais

Après ces nouvelles réjouissances pour les constructeurs de routes, M. Côté a passé aux mauvaises nouvelles.

Les utilisateurs du réseau routier devront faire face à des frais additionnels, déterminés selon la détérioration que leur véhicule apporte aux routes.

Ces frais seront plus élevés pour les propriétaires de véhicules lourds que pour ceux

qui conduisent des véhicules de promenade, a indiqué le ministre des Transports.

Il a refusé de préciser quelle voie sera retenue parmi la dizaine de solutions envisagées jusqu'à maintenant.

C'est le ministre des Finances (Gérard-D. Lévesque) qui annoncera ces mesures dans son Discours du budget, a dit M. Côté.

Signalons toutefois



Marc-Yvan Côté

que l'Association des constructeurs de routes suggère une taxe additionnelle de \$0.01 par litre d'essence, dont le produit devra être consacré à l'amélioration du réseau routier.

On parle aussi de hausser les frais d'immatriculation à partir

du nombre d'essieux de chaque véhicule au lieu de les calculer à partir du poids, ce qui pénalise davantage les véhicules lourds.

M. Côté a rappelé que tous paient des taxes pour le transport en commun et que celui qui l'utilise doit payer de nouveau à chaque voyage. "Le même principe doit s'appliquer au niveau de nos routes", a-t-il dit.

### Monopoles

Enfin, M. Côté a averti les entreprises d'asphaltage de ne pas chercher à trop s'approprier le marché en tentant de créer des monopoles régionaux. "Il existe des moyens pour calmer les appétits", a-t-il dit.

Les entrepreneurs d'asphalte bénéficieront par ailleurs d'une

hausse de 6.87 pour cent de la valeur de leurs contrats pour faire face aux hausses de

coûts du matériel. Cette hausse n'avait été que de 5 pour cent depuis trois ans.

Quand tu vis un moment difficile et que tu as besoin de parler. A Secours-Amitié il y a quelqu'un pour t'écouter.

**UNE LŒUR D'ESPOIR... SECOURS / AMITIÉ**

poste d'écoute: 564-2323  
Sans frais d'appel: LAC-MÉGANTIC RICHMOND-ASBESTOS  
Composez 0 et demandez Zenith 5-3060

**A TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT**

**CELEBRITY 2 PORTES** **VENEZ COMMANDER VOTRE CHEVROLET 1987!**

Incluant:

- 4 cyl. à injection
- transmission auto., 3 vitesses
- servofreins
- servodirection
- dégivreur arrière
- phares halogènes
- miroirs sport
- radio AM
- pneus P185 / 75RX14
- enjoliveurs de roues

**PRIX DE BASE \$12 730**  
transport et taxe prov. en sus.

Plusieurs modèles en stock à prix variés.

Chevette	Delta	Celebrity
Cavalier	Tornado	Caprice
Camaro	Pick Up	Calais
Monte Carlo	Van	Ciera
Firenza	Sprint	98
Cutless	Nova	Blazer

**EAST ANGUS**

**PIC** CHEVROLET OLDSMOBILE

John Colombe, président

832-2494

**Portes ouvertes**

**P**lein d'idées en tête

et toutes les chances du monde de les exploiter au **Séminaire Salésien**

Au Séminaire Salésien, chacun apprend à relever des défis à sa mesure, à viser l'excellence et à construire son avenir dans un climat de respect. Découvrez vous-mêmes la **qualité du milieu de vie** au Séminaire Salésien pendant les journées "portes ouvertes". Une seule visite vous convaincra.

**Samedi**  
**17 janvier à 13 h**  
"portes ouvertes" et séance d'information

**Dimanche**  
**18 janvier à 19 h 30**  
séance d'information

**Samedi**  
**24 janvier à 8 h 30**  
examen d'admission pour le 1<sup>er</sup> secondaire

**Dimanche**  
**25 janvier à 13 h**  
"portes ouvertes" et séance d'information

**Samedi**  
**31 janvier à 8 h 30**  
examen d'admission pour le 1<sup>er</sup> secondaire

**Séminaire Salésien**  
École secondaire privée pour garçons et filles  
135, rue Don Bosco Nord, Sherbrooke, Q.C. J1L 1E5  
renseignements: 566-2222

**le Grand Solde domicile**

**10 à 50%**

ATTICO — Fauteuil d'appoint pivotant, en cuir blanc, beige ou noir. Rég. 895. Solde: 649.

BALI — Mobilier en cuir blanc, noir, crème et gris, disponible en causeuse et sofa. Causeuse: rég. 2270. Solde 1695. Sofa: rég. 2870. Solde 2195.

CHRISTINA — Chaise de salle à manger laquée en noir ou blanc. Rég. 239. Solde 159.

**EN JANVIER PROFITEZ DE RABAIS ALLANT JUSQU'À 50% SUR DES CENTAINES DE MEUBLES ET OBJETS ISSUS DES PLUS BELLES COLLECTIONS.**

LES PLUS BEAUX Meubles EN VILLE

**domicil**

CENTRE LES TOURELLES  
3025 ouest, rue King, Sherbrooke  
(819) 821-2915

LAVAL • MONTREAL • GREENFIELD PARK • SHERBROOKE • QUEBEC

*C'est fou,  
mais j'avais le goût  
d'en profiter*

Des prix abordables, Bureau et Bureau vous en offre toute l'année. Mais pour son solde de janvier, votre marchand Meubles Sélection vous réserve des prix incroyables. Venez le constater sur place! Un choix incomparable, des prix surprenants, c'est le grand solde de janvier Bureau et Bureau!

# LE GRAND SOLDE DE JANVIER à prix incroyables

MICRO-ONDES	MOBILIER MODERNE FINI GRIS	MOBILIER MODERNE FINI BLANC	MOBILIERS DE SALON	TÉLÉCOULEURS
G.E. 0,6 pi <sup>3</sup> 259,95 \$	table, 4 chaises, buffet et huche 1099,00 \$	canapé et fauteuil, tissu 100% acrylique régulier 1099,99 \$ 699,00 \$	régulier 1099,99 \$ 699,00 \$	HITACHI 14", 4 ans service 319,00 \$
G.E. 0,8 pi <sup>3</sup> , électronique 349,95 \$	MOBILIER CONTEMPORAIN table, 4 chaises, fini chêne 599,00 \$	SKLAR cuir pleine fleur, canapé et fauteuil régulier 2625,00 \$ 2095,00 \$	2625,00 \$ 2095,00 \$	HITACHI 14", télécommande 439,00 \$
G.E. 1,4 pi <sup>3</sup> , électronique avec sonde 479,95 \$	PRINCEVILLE chaise orme naturel chac. 129,00 \$	DESIGN ITALIEN 2 pièces, style futuriste régulier 1259,00 \$ 899,00 \$	1259,00 \$ 899,00 \$	HITACHI 26", console cabloselecteur 699,00 \$
INGLIS 1,4 pi <sup>3</sup> électronique à convection 799,95 \$	DEILCRAFT "CROWN COLONIE" table, 4 chaises, 2 fauteuils buffet et huche régulier 4499,00 \$ 3999,00 \$	CONTEMPORAIN causeuse, 100% nylon 259,00 \$	4499,00 \$ 3999,00 \$	HITACHI 28", moniteur 1179,00 \$
INGLIS Choix de plats à micro-ondes 3,99 \$	CARRIER STYLE MODERNE FINI NATUREL table, 4 chaises, buffet et huche régulier 2134,00 \$ 1799,00 \$	MOBILIER DE SALON modulaire, tweed beige 549,00 \$	2134,00 \$ 1799,00 \$	HITACHI 28", console moniteur 1199,00 \$
LAVE-VAISSELLE	CHAMBRE À COUCHER	ELRAN causeuse, tweed beige 619,00 \$	619,00 \$	HITACHI Telefunken 20", écran noir, télécommande 599,00 \$
INGLIS encastré, 4 cycles 469,95 \$	MOBILIER MODERNE EN FRÈNE MASSIF commode triple, miroir, commode, tête de lit, 2 tables de chevet régulier 2579,00 \$ 2259,00 \$	FAUTEUILS	2579,00 \$ 2259,00 \$	R.C.A. 20", colortrak 529,00 \$
INGLIS mobile, 4 cycles avec filtreur 589,95 \$	MOBILIER JUVÉNILE EN MERISIER commode simple 129,00 \$	BAUHAUS fauteuil en cuir brun 299,00 \$	129,00 \$	R.C.A. 21", stéréo 779,00 \$
G.E. encastré, 4 cycles 499,95 \$	commode double 229,00 \$	KROEHLER fauteuil berçant pivotant choix de couleurs 219,00 \$	229,00 \$	R.C.A. 26", console chêne, télécommande 799,00 \$
CUISINIÈRES	pupitre 49,00 \$	ELRAN fauteuil berçant inclinable 459,00 \$	49,00 \$	MAGNÉTOSCOPES
INGLIS surface de cuisson 279,95 \$	huche double 49,00 \$	SHERMAG berceuse sur billes 119,00 \$	279,95 \$	R.C.A. 2 têtes, 4 programmes, télécommande 499,00 \$
INGLIS automatique 30 po, four autonettoyant 799,95 \$	tête de lit bibliothèque 129,00 \$	FAME fauteuil berçant inclinable 399,00 \$	799,95 \$	HITACHI 2 têtes, 2 programmes, télécommande 539,00 \$
AUTOMATIQUE 30 po, 2 grands éléments 519,95 \$	commode à porte 129,00 \$	KAUFMAN table cocktail, provincial français régulier 469,00 \$ 329,00 \$	519,95 \$	HITACHI 2 têtes, 4 programmes, télécommande détachable 599,00 \$
AUTOMATIQUE 30 po, éléments de fonte 669,95 \$	MOBILIER STYLE CONTEMPORAIN commode triple, miroir, commode, tête de lit 54" - 60", 2 tables de chevet 849,00 \$	BASSET table bout, chrome et verre 69,00 \$	669,95 \$	HITACHI 3 têtes, portatif, effets spéciaux 599,00 \$
LAVEUSES-SÈCHEUSES	MOBILIER MODERNE FINI BLANC commode triple, miroir, armoire, tête de lit 54" - 60", 2 tables de chevet régulier 1069,00 \$ 869,00 \$	GRANBY table centre, mélamine, gris 129,00 \$	869,00 \$	HITACHI 5 têtes, Hi-Fi, effets spéciaux 699,00 \$
G.E. laveuse, 4 cycles, niveau d'eau infini sècheuse automatique 899,95 \$	CASAVANT commode simple régulier 875,00 \$ 475,00 \$	BERGERON table à lampe, frêne massif 145,00 \$	899,95 \$	CHAÎNES AUDIO
G.E. Sècheuse automatique, 3 cycles 369,85 \$	Plusieurs tables de chevet 50% de réduction	Choix de tables dépareillées à 50% de rabais	369,85 \$	HITACHI 40 watts, 6 morceaux, base incluse 699,00 \$
CONGÉLATEUR	MATELAS	UNITÉS MURALES		HITACHI 46 watts, 6 morceaux, tape-deck 699,00 \$
Horizontal, 7 pi <sup>3</sup> 289,85 \$	SOMMEX ROMANCE ensemble simple 189,00 \$	CENTRE DE DIVERTISSEMENT MODERNE FINI GRIS 159,00 \$	289,85 \$	HITACHI 50 watts, 6 morceaux, tape et base 799,00 \$
RÉFRIGÉRATEURS	SIMMONS série 5000, ensemble 54" 399,00 \$	GERVAIS bibliothèque, 3 sections, amande régulier 1299,00 \$ 999,00 \$	399,00 \$	BALADEUR AM-FM 19,95 \$
8 pi <sup>3</sup> , 2 portes, automatique 399,95 \$	SOMMEX lit d'air, Queen 559,00 \$	BIBLIOTHÈQUE 3 sections (bar, vitrine, (TV) 869,00 \$	399,00 \$	Cassette stéréo 35,95 \$
13 pi <sup>3</sup> , sans givre 639,95 \$	Matelas et sommiers légèrement défraîchis ou fin de séries 35 à 50% de réduction	UNITÉS MURALES chêne véritable 299,00 \$	639,95 \$	AM-FM, cassette 49,95 \$
17 pi <sup>3</sup> , sans givre 799,95 \$		ÉTAGÈRES fini noyer 99,00 \$	799,95 \$	
DÉSHUMIDIFICATEUR				
40 chopines 289,00 \$				
MOBILIERS DE CUISINE				
BUFFET SHERMAG laqué gris 499,00 \$				



*C'est fou  
comme on se comprend  
mon marchand et moi*



**Bureau et Bureau inc.**  
600, rue Galt Ouest, Sherbrooke  
566, 1<sup>re</sup> Avenue, Asbestos



La carte de crédit Bureau et Bureau est disponible à notre magasin

MEUBLES  
**SÉLECTION**

# La tempête fait 2 morts au Québec

**MONTREAL (PC) — Invités à rester bien au chaud chez eux, les Québécois ont suivi à la lettre les messages de prudence lancés dès jeudi après-midi en prévision de la tempête qui a finalement laissé hier de 15 à 25 cm de neige sur le Québec.**

Les routes étaient pratiquement désertes à travers la province et la circulation automobile à Montréal a été beaucoup moins dense qu'en temps normal en pareilles circonstances, le public préférant prendre le métro pour se rendre au travail. L'affluence a même doublé en début et en fin de journée nécessitant

plusieurs wagons supplémentaires. La plupart des écoles et garderies ont été fermées.

## Deux morts

Considérée comme la plus importante de l'hiver à cause des rafales de vents qui ont atteint jusqu'à 130 km-heure à Sept-Îles et Baie-ComEAU, la tempête a néanmoins provoqué deux mortalités et de nombreux accrochages.

François Robitaille, 21 ans, de Cap-Rouge, a été retrouvé asphyxié au volant de sa voiture immobilisée sur la route Tessier, à St-Augustin, en banlieue de Québec. Ce sont les

préposés au déneigement qui ont fait la macabre découverte hier matin. Tout laisse croire que la victime se serait endormie dans son véhicule en laissant le moteur en marche. Par ailleurs un sexagénaire de Sainte-Catherine de Portneuf, au nord-ouest de Québec, a succombé à une crise cardiaque en pelletant dans l'entrée de sa maison.

Quant aux automobilistes qui se sont aventurés sur la route, ils ont dû faire face à de nombreux délais, du moins au cours de l'avant-midi d'hier où plusieurs routes étaient peu praticables sinon fermées à la circulation. C'est le cas notamment de la route 138 à l'est de Québec ainsi que de plusieurs voies d'accès

de Saguenay-Lac-Saint-Jean et de la Gaspésie où les autobus long courrier ont connu plusieurs retard sur leurs horaires réguliers. En Gaspésie, un camion citerne a renversé la plus grande partie de sa cargaison d'essence de 38.000 litres. Environnement-Québec a pris les mesures d'urgence nécessaires.

## 2 carambolages

Dans la région de Montréal, deux carambolages majeurs se sont produits. Vers 15h30, sur l'autoroute 13, en direction sud, près de côte de Liesse, une quarantaine de véhicules ont été impliqués dans un acci-

dent qui a fait deux blessés. Sur l'autoroute 40, cette fois, en direction ouest, c'est une trentaine de voitures qui se sont heurtées blessant une dizaine de personnes.

Si les précipitations ont été moins importantes qu'en novembre où il était tombé 30 centimètres de neige en quelques heures, les vents violents qui ont balayé la province ont été responsables de plusieurs incidents. À Montréal-Est, 2.500 abonnés ont été privés d'électricité durant environ deux heures. Sur la Côte-Nord où les rafales ont été très violentes, les dommages sont considérables: enseignes arra-

chées, antennes de télévision brisées, plusieurs édifices endommagés. Une partie du revêtement d'un mur de l'hôpital de Sept-Îles a été emportée par le vent. Dans cette région, une rafale aurait même renversé un camion.

Des vents de 30 à 60 km-h devaient persister au cours de la nuit rendant la visibilité pratiquement nulle à plusieurs endroits. Selon le service de météo d'Environnement-Canada, les vents devaient diminuer d'intensité au cours de la journée d'aujourd'hui. Par contre, on prévoit une baisse considérable du mercure, jusqu'à moins 20



La tâche n'était pas mince, hier, pour les automobilistes de la métropole dont les véhicules étaient stationnés dans la rue. Avant d'accéder



à l'auto, le conducteur devait d'abord pelletter le banc de neige que les véhicules municipaux avaient formé en déblayant les rues.

Cigarette à la bouche, un rabbin s'est armé d'une pelle, hier matin à Montréal, pour dénei-

ger son escalier recouvert par une vingtaine de centimètres de neige.

## Les péquistes fignoient leur conseil national

par Rudy LE COURS

**QUEBEC (PC) — Tandis que les militants libéraux se réunissent aujourd'hui en conseil général pour la première fois depuis le printemps, les péquistes préparent fébrilement leur conseil national de la fin du mois.**

Dans la foulée du colloque des jeunes à Compton, la semaine dernière, les délégués devront une fois de plus débattre une proposition préconisant dès maintenant la promotion de la souveraineté.

Cette proposition a germé dans la région de la Capitale nationale, où les thèses du chef Pierre Marc Johnson ne sont toujours pas pleinement acceptées par les militants qui avaient soutenu trois candidats défaits à la course au leadership, en 1985.

Elle a été soumise à une vingtaine d'associations de comté. Onze d'entre elles ont eu le temps de l'adopter et de la soumettre à la permanence nationale avant le 31 décembre, condition essentielle de sa recevabilité pour le conseil national.

Cette proposition, qui se veut un complément essentiel à la proposition principale sur l'affirmation nationale, se lit comme suit: "Il est proposé que toutes les instances du Parti québécois développent dès

maintenant une stratégie de communications et de promotion adaptée aux grandes préoccupations des Québécois et des Québécoises, notamment en matière économique, de manière à les convaincre de la nécessité de la souveraineté."

### Les onze et d'autres

Les comités proposeurs sont: Charlebourg, Dubuc, Duplessis, Laprairie, Limoilou, Lotbinière, Maisonneuve, Montmorency, Richmond, Saint-Henri et Saint-Jean.

D'autres comités l'auraient adoptée aussi mais, faute de temps, elle n'a pu être acheminée avant le 31 décembre. C'est par

exemple le cas du comté d'Ungava.

Le besoin de présenter une telle résolution s'est fait sentir chez certains militants au lendemain du Conseil national des 29 et 30 novembre. Une proposition affirmant la nécessité de la souveraineté y avait alors été vidée de sa substance, à la suite d'habiles amendements qui avaient confondu même ses proposeurs.

La nouvelle proposition a de plus été adoptée cette semaine par les Conseils régionaux de la Capitale nationale et de la Montérégie.

Les comités de Taschereau, Lévis, Bertrand et Tailon notamment ont voté en faveur de cette proposition dans ces instances. Ceux de Marie-Victorin, Verchères et Laporte s'y sont opposés.

Selon quelques militants interrogés, cette proposition se veut "un appel au ralliement" de tous les péquistes

membres en règle et anciens membres, qui ont perdu le goût de l'action politique à la suite de la défaite électorale et de la publication du document politique sur l'affirmation nationale.

Ces mêmes militants entendent souligner que ce n'est certes pas à cause de son option fondamentale que le PQ a perdu le pouvoir.

### Caucus

Pendant ce temps, les 23 députés péquistes ont tenu jeudi à Québec un caucus qui a duré plusieurs heures.

Le député de Roberval, Michel Gauthier, en a profité pour mandater ses collègues en vue de la campagne de financement que le parti doit entreprendre prochainement.

La situation politique a aussi été passée en revue. Les députés ont arrêté leur stratégie en vue de la reprise de la session, le 17 mars.

La question linguistique a bien sûr beaucoup retenu l'attention. On ne connaissait pas encore alors la teneur de la proposition que les libéraux débattent aujourd'hui. Elle prévoit un certain renfor-

cement de la Loi 101, au chapitre des amendements pour ceux qui pratiqueront l'unilinguisme non français dans l'affichage et celui du droit d'être servi en français dans les commerces détenant un certificat de francisation.

Par ailleurs, M. Johnson n'a toujours pas trouvé de remplaçant à Michel Clair,

son directeur de cabinet, qui retourne à la pratique privée du droit le 13 février.

Il devra aussi se trouver un nouvel attaché de presse. Mme Marie-Jeanne Robin a en effet remis sa démission en décembre. Cette décision, a-t-elle expliqué à la Presse canadienne, tient à des raisons personnelles d'ordre familial.

**L'ASSOCIATION DES NON-FUMEURS DE L'ESTRIE INC.**  
vous présente

**Clinique pour CESSER DE FUMER**  
en 5 soirs

**TEL QU'ANNONCE**

DIMANCHE 1<sup>er</sup> FEVRIER 87 AU JEUDI 5 FEVRIER 87  
A 19 HEURES  
SEULEMENT 40\$

AUDITORIUM HOTEL-DIEU DE SHERBROOKE  
580, rue Bowen sud — Stationnement 5 — Porte 5  
ANIMATEUR: EDDY JOHNSON  
INSCRIPTION OBLIGATOIRE  
RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTION  
567-0723 — 569-4159 — 562-4223



**STUDIO DE KARATÉ MARIO COTÉ**  
APPRENEZ L'ART JAPONAIS DE L'AUTO-DÉFENSE

**Découvrez une philosophie de paix...**


**VOS ENFANTS...**  
Vous désirez que vos enfants soient plus calmes, plus confiants, qu'ils développent un sens du respect et de la discipline? Inscrivez-les à un cours de karaté spécialement conçu pour eux.

**VOUS-MEME...**  
Vous découvrirez ce que peut être l'union des forces de l'esprit et des forces musculaires, qui débouche sur la véritable maîtrise de soi.

**821-4148**  
45, WELLINGTON SUD, CENTRE-VILLE, SHERBROOKE

**APPRENEZ L'ANGLAIS RAPIDEMENT ET FACILEMENT**

AVEC  
La méthode d'enseignement  
**LOUISE CHAREST**



Louise Charest, Bacc.  
études anglaises

ÉCOLE DE LANGUES DE L'ESTRIE  
714, Galt Ouest  
Sherbrooke, QC  
J1N 1Z2  
Tél.: 819 / 565-2990

**L'ASSURANCE DES QUÉBÉCOIS**

**ASSURANCE DÉCÈS**  
POUR PERSONNES ÂGÉES DE 45-85 ANS



JUSQU'À  
**\$10 000 COMPTANT**

"Pas d'examen médical requis" à l'émission de la police

- Valide partout dans le monde
- Ne laissez pas une charge financière à ceux que vous aimez!

LT-24-01-87

**UNITED AMERICAN INSURANCE CO.**  
André Larose  
C.P. 102, Drummondville, J2B 6V6  
212 Maisonneuve,  
Drummondville, J2C 1Z7

Postez dès aujourd'hui pour informations sans obligation de votre part

NOM .....  
ADRESSE .....  
APP. ....  
VILLE .....  
TEL. ....  
CODE POSTAL .....  
OCCUPATION ..... AGE .....

A VOTRE CHOIX:  Plan individuel  Plan conjoint

18406

**L'ASSURANCE DES QUÉBÉCOIS**

**F. FARHAT**  
OPTICIEN D'ORDONNANCES

la plus grande maison d'opticiens d'ordonnances au Québec.

**VERRES DE CONTACT**  
de marques reconnues



**90\$** la paire PORT JOURNALIER

**140\$** la paire PORT CONTINU

\* Satisfaction garantie ou argent remis.

**SHERBROOKE**  
153, rue Wellington N.  
**(819) 563-4447**  
Stationnement gratuit (1 hr)

26 succursales pour mieux vous servir

\* Argent remis dans les 30 jours de la date d'achat si vous n'êtes pas complètement satisfait.



## L'ORDRE DE BIENFAISANCE ET DE PROTECTION DES ELANS

### (COMITE DES DONNS)

#### TIRAGES DES VOYAGES

- 28 mai — **Hawaii**  
*Micheline Gravel*
- 25 juin — **Orlando**  
*André Guillemette*
- 30 juillet — **Nassau**  
*Jacques Paquin*
- 27 août — **Ft Lauderdale**  
*Léonard Laflamme*
- 24 septembre — **Cancun**  
*Denise Beaulieu*
- 29 octobre — **Puerto Plata**  
*Gilles Niquette*
- 26 novembre — **Jamaïque**  
*Micheline Cameron*  
*Guy Martineau*
- 31 décembre — **Acapulco**  
*Maurice Pelletier*

#### GAGNANTS DE \$100<sup>00</sup>

- Alain Trehout*
- Bertrand Quirion*
- Roger Rabouin*
- Gilles Tanguay*
- André Croteau*
- Laurent Pelletier*
- Albert Kinkead*
- Marjolain Lagacé*

#### GAGNANTS DE \$50<sup>00</sup>

- Yvon Allard*
- Tony Beaulieu (2)*
- Richard Lacroix*
- Yvan Pouliot*
- Gaétan Lavallée*
- Serge Corriveau — Guy Dion*

#### ACTIVITES 1987

Diners hebdomadaires **DU VENDREDI**  
Soupers mensuels  
**DERNIER MERCREDI DU MOIS**  
**BRUNCH DU DIMANCHE**  
(POURPRE ROYALE)  
ET BEAUCOUP D'AUTRES ACTIVITES

#### BILAN DES OPERATIONS DU COMITE DES DONNS (1986) DE LA LOGE 67 DES ELANS DE SHERBROOKE

##### REVENUS

Souper bénéfice de février 86	\$3,870.00
Tirage	28,500.00
Marcheton	2,538.00
Intérêts	1,136.00
En caisse 01/01/86	1,954.00
<b>TOTAL:</b>	<b>\$37,998.00</b>

##### DEPENSES

Lettrage	\$103.00
Imprimerie	548.00
Photos	218.00
<b>Dons:</b>	
Remis à 19 organismes du	
01-01-86 au 31-12-86	9,582.00
En caisse au 31-12-86	27,547.00
<b>TOTAL:</b>	<b>\$37,998.00</b>



#### NOTE — Dons remis en 1986

Association régionale pour les loisirs des handicapés  
Partage St-François  
La Croix-Rouge  
Fondation du Québec des Maladies du Coeur  
L'Autre Rive  
Le Touret  
Maison St-Georges  
Société d'arthrite de Sherbrooke  
Fonds de la Croix Pourpre  
Fondation Gérard Déziel  
Fondation Sherbrooke Hospital  
Maison Compton  
Société Canadienne du Cancer  
Paniers de Noël  
Association des Pompiers  
Fondation Athlètes  
(3) cas de particuliers

\* NOTE: Depuis l'existence (1er janvier 1984) du comité des dons, 91 organismes ou personnes ont reçu \$37,121.00.

### CONTINUONS!

#### Merci

à tous nos collaborateurs

à l'occasion du  
souper Bénéfice du  
tirage et du Marcheton.

- Président:** René Ouellette
- Vice-président:** Gaston Bérard
- Secrétaire:** Claude Gagnon
- Trésorier:** Claude Stébenne
- Publiciste:** Claude "Mutt" Dussault
- Resp. des dons:** Germain Breton
- Directeurs:**  
Michael Lambert, Haut-commandeur  
Russell Parsons  
Jean-Guy Morasse  
Jean Carignan  
Robert Picard

#### ACTIVITES 1987

Vendredi, 30 janvier



**SOUPER BENEFICE**  
Prés. d'honneur:  
Jos Leduc  
  
Conférencier:  
Maurice  
"Mad Dog"  
Vachon



Billets disponibles à la Loge. (Nombre limité)  
**569-1600**

Tous les vendredis:  
**DINERS HEBDOMADAIRES  
POUR LES MEMBRES ET INVITES**  
Derniers mercredis du mois:  
**SOUPERS MENSUELS pour  
LES MEMBRES ET INVITES**  
— TIRAGES DES VOYAGES  
— PRESENTATION DE DONNS

LOCATION DE LA SALLE:

**569-1600**



\* Formule continue pour imprimants  
**COMPAREZ NOS PRIX**  
SUR LIVRAISON SEULEMENT  
GRATUITE **819 / 566-7411**  
MARC BRETON GERMAIN BRETON

• rouleaux de papier  
• ruban d'encre  
• ruban cassette  
  
pour caisse  
enregistreuse  
machine à calculer  
  
Pour toutes  
marques  
Swing  
Sharp  
Sanyo  
NCR  
Kleppner  
Tec.  
etc.



#### CAISSE POPULAIRE DE SHERBROOKE-EST

Claude Stébenne, directeur général  
**2, rue Bowen sud - Sherbrooke**  
**565-9991**

Il sera question de sa visite à Fort Simpson

# Mulroney doit voir le pape lundi au Vatican

par Pierre APRIL

OTTAWA (PC) — Au cours de sa brève rencontre avec le pape Jean-Paul II, lundi au Vatican, le premier ministre Brian Mulroney discutera de la visite du chef de l'Eglise aux autochtones de Fort Simpson, dans les Territoires du Nord-Ouest, comme il l'avait promis en 1984 lors du rendez-vous annulé par le mauvais temps.

Le pape, qui doit se rendre en visite officielle dans le sud-ouest des Etats-Unis au mois de septembre prochain, profiterait de l'occasion pour faire escale à Edmonton et tenter de se rendre à Fort Simpson.

Au cours de sa visite de 12 jours en septembre 1984, le pape avait été empêché par un épais brouillard persistant de visiter les Indiens du nord de l'Alberta.

A ce moment-là, le chef de l'Eglise avait fait part de sa grande déception et promis de revenir. Les autochtones, qui l'avaient attendu patiemment pendant plusieurs heures, avaient clairement manifesté

le désir de le revoir et apprécié l'engagement du Saint-Père.

D'ailleurs, depuis le rendez-vous manqué de septembre 1984, des représentants des autochtones se sont rendus à Rome à deux reprises et de l'aveu même de Jean-Paul II, ils lui ont directement demandé de revenir.

C'est de cette nouvelle visite dont

il sera question lundi entre le premier ministre Mulroney et Jean-Paul II.

L'escale au Canada, lors de son retour d'un voyage aux Etats-Unis, est prévue pour le 9 ou le 10 septembre. Le Canada n'a pas l'intention de préparer de réceptions ou de programmes spéciaux lors de cette courte visite ou d'engager des dépenses. Le gouvernement serait prêt toutefois à assurer la sécurité du visiteur, autant à l'escale d'Edmonton qu'à Fort Simpson.

de la République fédérale d'Allemagne, du Japon, d'Italie et du Canada avaient discuté entre autres de libéralisation dans le commerce international des produits agricoles et de la lutte aux tendances protectionnistes.

Le Canada est directement aux prises avec l'attitude protectionniste des Américains dans le domaine du bois d'oeuvre et éprouve d'énormes difficultés sur le plan international à vendre le bié canadien parce que les Etats-Unis et les pays européens ont entrepris une guerre des prix.

A Tokyo, le Canada et l'Italie avaient finalement réussi à se faire accepter à titre de participants "quand leurs intérêts seront en jeu", dans le Groupe des cinq au côté de la France, du Japon, des Etats-Unis, de la Grande-Bretagne et de l'Allemagne. Ce club des plus importantes nations industrialisées du monde capitaliste établit les politiques monétaires mondiales.

Depuis l'arrivée du Canada et de l'Italie dans ce club select, le Groupe des sept (G-7) ne s'est pas réuni pendant que le G-5 s'est effectivement réuni. Le Canada et l'Italie n'ont pas été invités. De toute évidence, le premier ministre canadien voudra s'entretenir de cet oubli avec ses hôtes italiens.

Loi sur la cigarette dans les hôpitaux et CLSC

## Les programmes d'implantation attendus avant le 31 mars

QUEBEC (PC) — Les directeurs généraux des établissements du réseau de la santé et des services sociaux du Québec doivent fournir au ministère, avant le 31 mars 1987, leur programme d'implantation de la loi sur les non-fumeurs.

Telle est la demande que formule le sous-ministre Réjean Cantin dans une circulaire de quatre pages qui vient de parvenir à la direction de tous les établissements relevant du MSSS.

Il ne s'agit là, toutefois, que d'un des documents adressés aux direc-

teurs généraux par les ministères de la Santé et de l'Environnement.

Un des textes explique la procédure que les inspecteurs devront suivre lorsqu'ils remettront les avis d'infraction au personnel des institutions, aux patients et aux visiteurs surpris à fumer en dehors des lieux prévus à cette fin.

### Contravention

Les directives de l'Environnement nous apprennent que, lorsqu'un inspecteur nommé par un établissement voit une personne violer la loi, il n'est pas obligé de lui remettre une contravention. Il peut très bien donner, de main à main, un "billet de courtoisie".

Cette étape est toutefois facultative. Rien n'empêche l'inspecteur de remettre carrément un avis d'infraction. Celui-ci décrit l'acte reproché et spécifie l'amende imposée (de \$20 à \$200) à laquelle s'ajoutent des frais de \$5.

Cette amende est payable dans les dix jours aux greffes de la Cour des sessions de la paix ou de la Cour provinciale ayant juridiction dans le territoire où l'infraction a été commise. Jamais la personne responsable de l'application de la loi ne doit percevoir elle-même le paiement.

### Un délai

Il appartient à l'inspecteur qui a constaté l'infraction de vérifier, auprès des greffes concernés, si le paiement a été effectué dans les dix jours. Dans la négative, il devra déposer l'avis d'infraction devant le juge de paix, en vertu de la loi sur les poursuites sommaires. Ce dernier peut décider de délivrer une sommation.

La "distribution" des amendes n'est pas censée commencer avant le printemps, même si la loi 84 est entrée en vigueur le 1er janvier 1987. Le ministre Clifford Lincoln a en effet déclaré dernièrement qu'il tient à ce que la population se familiarise d'abord avec les interdits de la nouvelle législation.



(Laserphoto PC)

### Un fils de Mulroney blessé

En route pour Toronto, l'avion du premier ministre Brian Mulroney a dû rebrousser chemin, en fin d'après-midi hier, et revenir à Ottawa lorsqu'il a appris que son fils Benedict, âgé de 10 ans, avait dû être hospitalisé pour une légère fracture, après

s'être blessé au dos dans la cour de son école. Sur la photo, M. Mulroney quitte l'hôpital pour enfants d'Ottawa, en compagnie de son épouse Mila et de son plus jeune fils, Marc, âgé de sept ans.

## A travers le pays

### • Permis aux chalutiers français

SAINT-JEAN, T.-N. (PC) — Tout en sachant que la France capturera huit fois plus que ses quotas de morue, le gouvernement canadien a accordé des permis de pêche à neuf chalutiers-usines français dans un secteur controversé au sud de Terre-Neuve, ont fait savoir des hauts fonctionnaires vendredi.

Les pêcheurs canadiens, qui devront se plier à de nouvelles restrictions dans la région atlantique au sud des îles françaises de St-Pierre-et-Miquelon et qui craignent une diminution de leurs prises, ont plutôt mal réagi.

Il est fort probable que le Canada et la France demanderont à un tribunal international d'établir qui est propriétaire de quel secteur dans les eaux riches en poissons du golfe du St-Laurent.

### • Comité sur l'environnement

WINNIPEG (PC) — Cinq provinces, en plus du Yukon et du gouvernement fédéral se joindront à sept entreprises canadiennes pour former un comité d'étude national sur l'environnement et l'économie, a-t-on appris hier.

Le Québec, l'Alberta, l'Ontario, la Nouvelle-Ecosse sont les autres provinces qui y délégueront leur ministre de l'Environnement.

Le ministre fédéral de l'Environnement, M. Tom McMillan, y représentera le gouvernement central.

Les entreprises Noranda et Dow Chemical y ont délégué leur président tandis qu'Alcan et Inco envoient leur vice-président.

Deux groupes environnementaux y participeront: le groupe STOP, de Montréal, et le Ecology Action Center.

### • Coupable d'avoir craché

CALGARY (PC) — Pierre Gaudette, un automobiliste montréalais âgé de 26 ans qui, le 2 juillet dernier, avait craché à la figure d'une femme de Calgary, a été trouvé coupable jeudi de voies de fait simple et condamné à une amende de \$200 et les frais de cour.

Selon l'avocat du prévenu, Me Larry Hursh, c'est la première fois dans les annales judiciaires de l'Alberta que le fait de cracher à la figure de quelqu'un est considéré comme un acte d'agression équivalent à des voies de fait.

### • Zundel: nouveau procès

TORONTO (PC) — Ernst Zundel retourne au point de départ dans sa bataille judiciaire avec la communauté juive. Condamné par un juge d'une cour de première instance à la prison pour avoir publié de la propagande haineuse contre les Juifs, il a réussi à obtenir un nouveau procès.

La cour d'appel de l'Ontario a statué que le juge ayant présidé son procès de sept semaines en 1985 avait erré dans le choix du jury, les preuves apportées et les explications au jury.

### • Suicide

GUELPH, Ont. (PC) — Un jeune homme de 21 ans, armé d'une fusil de chasse, qui s'était réfugié sur le toit d'un centre commercial de Guelph, jeudi soir, a tiré une cinquantaine de coups de feu, blessant une personne, avant de s'enlever la vie avec son arme à feu.

Peu avant minuit, Paul Richard Fischer, portant des vêtements de chasse et armé d'un fusil de calibre .12, s'est rendu sur le toit du centre commercial d'où il s'est mis à tirer à gauche et à droite.

### Nazis au Canada: rapport en février

OTTAWA (PC) — Le rapport de la commission Deschênes sur les criminels de guerre nazis vivant au Canada sera vraisemblablement publié au début de février, soit après le retour du premier ministre Mulroney de sa tournée officielle en Afrique.

Tom Van Dussen, porte-parole du vice-premier ministre Don Mazankowski, a précisé que, selon toute vraisemblance, le rapport sera déposé à la Chambre des communes "dans quelques semaines".

Jusqu'au 1<sup>er</sup> mars

**BURGER KING VOUS PROPOSE LE HAMBURGER A**

**49¢**

Une vraie bonne offre. Un vrai bon hamburger.

Du boeuf pur à 100%, grillé sur le feu, garni de ketchup, de moutarde et de cornichons (Limite de 5 par client.)

**BURGER KING**

© 1986 M. C. DE BURGER KING CORPORATION, 1986

**OU**

**Théâtre Le Pigeonnier**

138 Wellington Nord Sherbrooke, QC

**PAR**

**Le Théâtre du Sang Neuf**

**COMPLET LE 27**  
Supplémentaires les 29, 30, 31 à 18h

**Du 27 au 31 janvier 1987**

**20h30**

Réservations: 819/564-2060

Écrit par Yves Masson  
Mise en scène par Pierre Rousseau  
Scénographie de Mario Bouchard  
Une création

**Le Théâtre du Sang Neuf**

**ENTRE PARENTHÈSES**

**CINEMAS**  
**CARREFOUR DE L'ESTRIE**  
3050, boul. Portland, Sherbrooke, 565-0366

Devinez qui joue au docteur? **G 12**

**Richard Pryor** V.O. ANGLAISE  
dans  
**Critical Condition**

**CINEMA 1** Samedi - Dimanche 12h45 - 2h30 - 5h15 - 7h30 - 9h45 Soirée 7h30 - 9h45

"SUPER AMUSANT!"  
Digby Diehl, CBS-TV, LOS ANGELES **G 12**

WHOOPI GOLDBERG  
**JUMPIN' JACK FLASH**

VERSION FRANÇAISE

**CINEMA 2** Samedi - Dimanche 1h15 - 3h10 - 5h05 - 7h00 - 9h00 Soirée 7h00 - 9h00

Avec la participation de CHLT 63 et TELE 7

**"SUPERBE et EMOUVANT**  
un très beau film dramatique et tragique... des comédiens extraordinaires".

— Richard Gay, \*\*\*\* Bon Dimanche

"A seize ans, elle est belle comme le jour et mûre pour la vengeance".

— Marie Noëlle, La Vie Culturelle

"De lotentique partout"

— Alix de Saint-André, Le Figaro

JEAN ZALOUM et LES PRODUCTIONS KARIM présentent  
**LE FILM ÉVÈNEMENT CONTINUE...** **G 12**

**Yves Montand Daniel Auteuil Emmanuelle Béart**  
un film de **Claude Berri** d'après l'oeuvre de **Marcel Pagnol**

**MANON des SOURCES**

**JEAN de FLORETTE 2**

adaptation CLAUDE BERRI et GÉRARD BRACH musique composée et dirigée par JEAN CLAUDE PETIT producteur exécutif PIERRE GRUNSTEIN producteur associé ALAIN PORÉ

**CINEMA 3** Samedi - Dimanche 1h00 - 3h00 - 5h00 - 7h15 - 9h30 en soirée 7.15 - 9h30

"Entre parenthèses":  
des jeunes en quête  
de leur autonomie

page 13

la tribune

Arts  
et divertissements

Paolo Conte,  
Italien universel

page 17

Le quatuor **Gérald Danovitch**

# Du saxo de toutes les couleurs...



Le Quartet Gérald Danovitch en Estrie ce soir. Un événement propre à réchauffer le cœur de l'hiver. Abe Kestenberg, Nancy Newman, Gérald Danovitch et Peter Freeman. (Photo GRAETZ)

par Rachel LUSSIER

Quel instrument envoûtant. Quelle approche magique. Le quatuor de saxophones Gérald Danovitch qui devrait créer ce soir, au Théâtre Centennial, un des beaux moments musicaux de la saison, travaille d'une façon telle que le dénommé Antoine-Joseph, dit Adolphe Sax, facteur belge qui inventait au milieu du 19<sup>e</sup> siècle une nouvelle famille d'instruments à vent aurait de quoi être lui-même étonné!

Les pistes explorées par Danovitch et son Ensemble sont de toutes les couleurs. On a le sentiment qu'entre Bach, Gershwin, Scott Joplin et la plus simple des mélodies folklorique, toutes les fantaisies sont permises.

Depuis la Suite Arlésienne de M. Bizet, que d'eau sous les ponts.

**Incarner la musique**

C'est subjectif, c'est suggestif. C'est gai et nostalgique, berceur ou provoquant, inventif comme il n'est pas permis.

Entre la grande fresque et la dentelle de luxe le groupe propose, en toutes gammes, des émotions frôlant la fable bien contrôlée.

Le quartet démontre brillamment les possibilités extraordinaires de cet instrument à chaleur de voix humaine.

"On joue de tout, mais toujours dans le respect des qualités propres au saxophone," explique un Gérald Danovitch qui de toute évidence possède à la fois une expérience, un enthousiasme et une jeunesse non étrangère à l'originalité de ses choix.

"Il ne faut surtout pas se contenter de transcriptions. Les arrangements doivent personnaliser l'instrument. Il doit exister une relation directe entre l'oeuvre originale et les caractéristiques propres à ce dernier."

**De tous les temps**

Un seul album jusqu'à présent, l'annonce en premier, d'un enregistrement sur disque compact en mars prochain, oeuvres que l'on retrouvera en bonne partie inscrites au programme du concert de ce soir.

Le prestigieux Prix du Maurier en 1983, des prestations un peu partout au pays, sur scène comme sur les ondes, notamment à la salle Pollack.

Musique classique et contemporaine, jazz, baroque, ragtime, c'est à un véritable voyage dans le temps que nous convie le quatuor.

Or étrangement, la variété du répertoire ne déruit en rien l'écoute, que l'on préfère le classique Jean-Sébastien Bach, le jazzman cubano-américain Paquito d'Riviera ou la fameuse *Esquisses québécoise* dédiée à Jean Carigan à l'intérieur de laquelle Michel Perreault joue les funambules entre le romanesque *Isabeau* s'y promène et l'éclatant *J'ai tant dansé*.

Dans l'ensemble, Perreault arrive d'ailleurs, dans ses arrangements à laisser croire que toutes les musiques ont été écrites expressément pour le saxophone!

"C'est un musicien extraordinaire, insiste M. Danovitch, il est étroitement complice de notre succès. Michel Perreault arrive à créer un lien très serré entre la composition originale et l'interprétation musicale que nous en faisons."

**Les temps du début**

"Je serai heureux, si jamais nous avons réussi à élargir quelque peu le répertoire du saxophone."

Gérald Danovitch, dont le quatuor fut formé en 1968, se sent en quelque sorte un pionnier.

"Les meilleures années d'écriture pour cet instrument sont à venir" déclare le directeur, également professeur à l'Université McGill, au Collège Vanier et soliste reconnu, en rappelant que les pre-

mières oeuvres originales ont à peine un demi siècle.

Avec lui, trois musiciens dont la réputation est également enviable. Peter Freeman (saxophone alto), Abe Kestenberg (saxophone ténor) et Nancy Newman (saxophone baryton) travaillent avec M. Danovitch (saxophone soprano), dans une connivence exceptionnelle qui donne l'impression, du moins sur disque, que toutcoule de source. On ne sent pas d'effort trop lourd, la synchronisation et la qualité des modulations ont quelque chose de remarquable.

**Début d'une découverte**

Si ce n'est déjà fait, il faut absolument s'offrir le plaisir de découvrir ce quartet chez qui l'originalité réside davantage dans le style d'interprétation que dans l'exploration gratuite.

"Nous tenons à garder un large répertoire. Plus nous pourrions intégrer d'oeuvres, mieux ce sera."

Gérald Danovitch déclare d'ailleurs son attirance pour les pièces nouvelles, son intérêt pour les compositeurs québécois.

Féru de musique actuelle? "Pas particulièrement, soutient-il, j'aime les musiques qui restent mélodieuses, rythmées, auxquelles les gens s'accrochent sans avoir à faire trop travailler."

Le musicien a toutefois à coeur l'idée d'encourager les jeunes auteurs tout en avouant simplement son attirance personnelle vers le grand répertoire français.

Un directeur exigeant?

"Dans la mesure où je le suis pour moi-même!"

Le concert de ce soir devrait prouver indéniablement que le talent, l'audace, alliés à l'amour et à la compréhension de ce qu'on fait peuvent donner aux mélomanes un plaisir aussi agréable qu'inattendu. Un excellent choix dans la programmation du Centennial.



(Photo La Tribune par Claude Poulin) Gérald Danovitch, "Jouer de tout, mais dans le respect des qualités propres au saxophone."

# CINÉ-JEUNES

Il devait gagner à tout prix!

**Toby**  
UN FILM DE  
JEAN-CLAUDE LORD



Le jeune Toby McTeague vit dans un village isolé du Nord avec son père veuf, Tom, et son jeune frère Sam. Tom assure des liaisons aériennes avec la civilisation et élève des chiens de trait qu'il utilise pour des courses de traîneaux. Toby est devenu lui-même un conducteur assez habile dans de telles compétitions mais il est sujet à des coups de tête qui lui font commettre des actes irréfléchis. Au cours d'un tel exploit, Toby cause la mort de la meilleure bête de la meute, à la suite de quoi il faut une fugue. En le cherchant, Tom démolit son avion et se blesse lui-même, ce qui l'empêche de participer à une course importante. Toby décide de le remplacer et obtient l'aide d'un vieil indien dans son entreprise.

• Visiblement conçu pour les jeunes, le film à l'avantage de se situer dans de pittoresques paysages neigeux et de comporter quelques séquences enlevantes de compétitions sportives.

Une présentation de LA TRIBUNE et du CENTRE CULTUREL de l'Université de Sherbrooke

DIMANCHE 25 janvier 1987, 13h30

Billets: 2,50\$ (adultes)  
Billets: 2,00\$ (moins de 16 ans)



Salle Maurice O'Bready  
CENTRE CULTUREL  
Université de Sherbrooke

COUPONS - RABAIS

75¢ chacun

la tribune

Accepté uniquement à Ciné-jeunes au Centre culturel de l'Université de Sherbrooke

75¢

Applicable seulement sur le prix d'un billet de jeune de 16 ans ou moins. Seuls les coupons originaux sont acceptés à raison d'un seul coupon par billet acheté.

la tribune

Accepté uniquement à Ciné-jeune au Centre culturel de l'Université de Sherbrooke

75¢

Applicable seulement sur le prix d'un billet de jeune de 16 ans ou moins. Seuls les coupons originaux sont acceptés à raison d'un seul coupon par billet acheté.

La pièce "Entre parenthèses" de la troupe du Sang neuf

# Des jeunes en quête de leur autonomie

par Pierrette ROY

L'an dernier, la troupe du Sang neuf présentait au grand public sa nouvelle production destinée au milieu scolaire adolescent **Fais de beaux rêves** portant sur la problématique du chômage et de la formation. Et, exactement à la même période cette année au théâtre Le Pigeonnier à compter de mardi

prochain et pour toute la semaine, elle récidive avec une nouvelle création intitulée **Entre parenthèses** portant cette fois-ci sur l'autonomie. Deux textes offrant d'abord une grande parenté technique parce que tous deux écrits par le même auteur le sherbrookois Yves Masson, mis en scène par la même individu Pierre Rousseau, réunissant aux

deux tiers près la même équipe de comédiens à savoir François Bienvenue et Michèle Gascon. Jacques Routhier prenant cette fois-ci le relais de Louis Wiriot, mais présentant également une parenté au niveau du contenu puisque pouvant se classer toutes deux dans la catégorie de théâtre que l'on qualifie "d'émancipateur".

### Un théâtre émancipateur

"Émancipateur au sens où les personnages ne se retrouvent pas les mêmes au début et à la fin, fait remarquer le metteur en scène. Au sens où une évolution est possible, une évolution tout à fait conforme à ce que l'on retrouve dans la vie."

Et ici, même si la production s'adresse plus particulièrement aux adolescents du milieu scolaire et bénéficie en ce sens de l'accompagnement approprié à savoir cahier pédagogique et possibilité d'animation après le spectacle, la pièce tournera d'ailleurs dans les écoles d'ici la fin de l'année scolaire et tout l'an prochain, en même temps que **Fais de beaux rêves**, l'auteur et

le metteur en scène précisent que dans ce cas-ci comme dans le précédent, la création devrait savoir interpeller autant les adultes que les jeunes.

"Dans notre façon d'aborder la thématique de l'autonomie, dans le rythme insufflé à la pièce, nous tentons évidemment d'aller chercher les jeunes, note Masson. Mais les adultes ne sont pas indifférents à ce thème qui les concerne eux aussi et nous avons tenté de les rejoindre également."

D'autant plus que la création qui met en scène deux adolescents de 13 et 15 ans, Michèle et Jacques, fait aussi intervenir un jeune adulte de 23 ans, François, pas encore tout à fait en rupture d'adolescence à cause de la crédibilité dont il bénéficie auprès de Michèle et Jacques, et pas encore catalogué dans le monde adulte.

Des jeunes donc en quête de leur autonomie, Jacques le musicien, perturbé par la séparation de ses parents et confronté à des déchirements intérieurs, Michèle qui aspire à circuler librement, et François, nouvellement installé en ap-

partement sans en avoir les moyens, à mi-chemin entre les deux cheminements intérieur et extérieur.

Une quête sérieuse menée cependant sur le ton de l'humour et accompagnée d'une musique "live" qui devrait savoir ne pas déplaire au public adolescent.

### Un travail de précision

Mais on ne s'improvise pas auteur pour adolescent. D'ailleurs, les précédents en ce domaine au Québec sont peu nombreux.

L'opération consiste pour Yves Masson, qui signait également, outre **Fais de beaux rêves**, **Couloir 13-25** et **Pile ou face, prends ta place**, en un travail de précision, résultat de son observation des jeunes menés sur plusieurs années lors de ses interventions dans le monde scolaire.

"Comme tout auteur, un auteur pour adolescents doit avoir les oreilles et les yeux grand ouverts. Moi, je porte une attention toute particulière aux jeunes dont les préoccupations ne sont pas, fina-

lement, si éloignées de celles des adultes."

### Du théâtre réaliste

Offrir du théâtre réaliste mais pas naturaliste autant dans l'approche d'écriture que dans celle de mise en scène, tel est l'objectif que se fixe, au travers cette production, le duo Masson-Rousseau.

"Car ce n'est pas une photo englobante du monde des jeunes que présente **Entre parenthèses**, fait remarquer Pierre Rousseau. Nous ne voulons ni typer les personnages, ni les caricaturer. Nous aspirons à laisser suffisamment d'espace entre les personnages pour que le public puisse se reconnaître et reconnaître certains éléments de la réalité qui l'entoure."

Une réalité du monde envisagée à partir des parenthèses qu'elle peut comporter, celles qui limitent, celles que l'on peut accepter et les autres qu'il faut savoir refermer ou éliminer parce qu'elles nous enserrant. Une réalité qui s'appelle l'espace qu'on a pour bouger et qui, quelque part, arrive à porter le nom d'autonomie!"



(Photo La Tribune par Stéphane Lémire)

Jacques (Routhier), François (Bienvenue) et Michèle (Gascon) au cours d'une répétition de la pièce "Entre parenthèses".



(Photo La Tribune par Stéphane Lémire)

Pierre Rousseau: non, ce n'est pas du théâtre naturaliste.



(Photo La Tribune par Stéphane Lémire) Yves Masson: comme auteur de théâtre pour adolescents, j'ai à fournir un travail de précision.

## Menu artistique

Aujourd'hui et demain dimanche, à la Galerie Arts-Sutton, de 11h à 17h, exposition des travaux d'élèves des écoles St-Edouard de Knowlton, de l'école de Sutton et du Knowlton Academy sur le thème **Le début**.

Aujourd'hui, de 12h à 15h, dans le mail central du Carrefour de l'Estrie à Sherbrooke, spectacle de l'**Ensemble René Gilbert**. Une quarantaine de guitaristes chanteurs accompagnés d'un orchestre interpréteront des airs populaires.



"Bzarka" du théâtre 1000 Tours.

Aujourd'hui, à 13h30, au Centre communautaire de Fleurimont (chemin Duplessis), le théâtre 1000 Tours de Drummondville présente dans le cadre du Carnaval de Fleurimont la pièce **Bzarka** racontant l'histoire d'une abeille différente des autres qui vient sensibiliser le jeune spectateur à certaines formes d'injustice basées sur l'incompréhension, l'ignorance et la bêtise humaine. La pièce met en scène France Jutras, Pol Danheux, Gaston Côté et le sherbrookois Michel Côté pour la musique.

Ce soir, à 19h, à la salle Maurice-O'Bready, présentation du film de Warren Miller **L'inconnu**, un film sur le ski pour les mordus de ce sport.

Ce soir à 20h30, le Théâtre Centennial présente le Quatuor de saxophones Gerald Danovich. Musique classique, jazz, musique baroque, musique contemporaine et même un clin d'oeil au folklore. A entendre.

Ce soir, à 20h30, au Vieux Clocher de Magog, en rappel Pierre Labelle et son spectacle **Labelle... job de fou!**

Ce soir (de même que les 27, 30 et 31 janvier), à 20h30, à l'auditorium de la polyvalente de Thetford, la troupe Les Cabotins présente la seule production de sa 19e saison **Au bout du chemin** de l'auteur thetfordois Gaëtan Giguère, mise en scène par Mathieu Gaumond, qui raconte le drame d'un individu et de ses proches face au cancer.

Ce soir, à 21h30, à la salle Maurice-O'Bready, présentation du film **Beyond the Edge**, version anglaise du film sur le ski **L'inconnu**.

Demain dimanche, à 13h30, Ciné-jeunes présente à la salle Maurice-O'Bready le film **Toby**.

Ce soir, à minuit, à la salle Maurice-O'Bready, la nouvelle compagnie théâtrale sherbrookoise L'Aire de jeu présente sa production multidisciplinaire **Little Boy** écrite par Pierre Halet, mise en scène par Rodrig Mathieu, avec notamment Jacques Jalbert, Lysanne Gallant, Marc Thibault, Georges Comtois et Isabelle Boivin.

Demain soir, à 19h15, Kinéart présente à la salle Maurice-O'Bready le drame psychologique de Régis Wargnier **La femme de ma vie** avec Christophe Malavoy, Jane Birkin et Jean-Louis Trintignant.

Demain soir, à 21h15, Cinémafeus présente à la salle Maurice-O'Bready la comédie dramatique de Claude Miller **L'effrontée** avec Charlotte Gainsbourg et Clothilde Baudon.

**LA MAISON DU CINÉMA** MARDI 24 JANVIER

Du 23 au 26 janvier

7h00 JACQUES MESRINE  
7h15 LA PUBLICITE 1986. ATTENTION, CA MORD! (G)  
9h00 ROSA LUXEMBOURG  
9h15 TENUE DE SOIREE (14 ans)

En matinée, dimanche 25 janvier

1h00 JACQUES MESRINE  
1h15 LA PUBLICITE 1986. ATTENTION, CA MORD! (G)  
3h00 ROSA LUXEMBOURG  
3h15 TENUE DE SOIREE (14 ans)

63, rue King ouest, Sherbrooke, QC, J1H 1P1, 566-8782

**LA MAISON DU CINÉMA**

PREPAREZ VOS MOUCHOIRS, LA CENTAINE DE CAPSULES PRIMEES CARESSANT, CAJOLENT, CONSOLENT, EMEUVENT ET NE MORDENT QUE PAR L'HUMOUR.

— Nathalie Petrowski, *Le Devoir*



**LA PUBLICITE 86, CA MORD!**

La nouvelle programmation des films primés en 1986 au 34e Festival International du Film Publicitaire de Cannes.

Tous les jours: 7h15 Dimanche: 1h15 et 7h15

63, rue King ouest, Sherbrooke, QC, J1H 1P1, 566-8782

### La comédie la plus hilarante de 1986...

STEVE MARTIN CHEVY CHASE MARTIN SHORT

**THREE AMIGOS!**

SPECIAL \$2.50 mardi après-midi mercredi soir

CINEMA CAPITOL 565-0111 59 KING est Sherbrooke

Horaire: tous les soirs, 7h00 - 9h00 mardi - dimanche: 1h00-7h00-9h00

**LA MAISON DU CINÉMA**

Bouleversante, hallucinante de vérité, Barbara Sukowa est Rosa

Un film très beau — Le Cinématographe

— Serge Dussault — La Presse

Avec Rosa Luxembourg, Margarethe Von Trotta vient de tracer l'un des portraits les plus envoûtants de l'art cinématographique des dernières années.

— Catherine Lord — La Gazette des Femmes

PRIX D'INTERPRÉTATION FÉMININE CANNES 1986

EN PREMIERE QUEBECOISE

**ROSA LUXEMBOURG**

TOUS LES JOURS: 9h00 DIMANCHE: 3h00 et 9h00

63, rue King ouest, Sherbrooke, QC, J1H 1P1, 566-8782

**ÉVADEZ-VOUS DANS LE RIRE avec PIERRE GERARD RICHARD DEPARDIEU**

Le No 1 du Box Office

6e sem.

**LES FUGITIFS**

C'EST BON EN CRIME!

cinéma de paris

**"BACH ET BOTTINE"**

DEPASSE LE MILLION DE DOLLARS DE RECETTES EN 10 SEMAINES (PRESSE CANADIENNE 19 JANVIER 1987)

ET LE SUCCES CONTINUE, GRANDISSANT... "BACH ET BOTTINE" EST APPLAUDI PAR LES SPECTATEURS DE TOUT AGE...

**BELVEDERE 1** Une production ROCK DEMERS

Tél.: 562-3969

6e sem.

**BACH et bottine**

Voici BOTTINE! présenté en collaboration avec **Télé 7** et **CHT 963**

20 GRAND FILM LES AVENTURES EXCITANTES DE DAKOTA HARRIS

Horaires — samedi 24 jan. — dimanche 25 jan. et vendredi 30 jan. "Bottine" 1h — 4h40 — 8h30 "Dakota" 2h55 — 6h40 — 10h20

Lundi à jeudi incl.: "Bottine" 7h30; "Dakota" 9h15

LISEZ BIEN Moins de 14 ans: \$2.75; 14 à 17 ans: \$4.25

MERCREDI SPECIAL: \$2.75 2 GRANDS FILMS 2

**BELVEDERE 2** Tél.: 562-3969

UN SUCCES FOLIOLENT A TRAVERS LE QUEBEC

DES IMAGES SPLENDIDES A VOUS COUPER LE SOUFFLE. UNE GRANDE MAITRISE. BEAUCOUP D'ORIGINALITE. RENE HOMIER ROY — A première vue

6e sem.

**LES FOUS DE BASSAN**

présenté en collaboration avec **Télé 7**

Horaires, LISEZ BIEN! Samedi 24 jan. — dimanche 25 jan. et vendredi 30 janvier: 1h30, 3h35, 5h40, 7h45, 9h50 EN SEMAINE: 7h, 9h05 MOINS DE 14 ANS: \$2.75

MERCREDI: SPÉCIAL: \$2.75



## D'un écran à l'autre...

Par Pierrette Roy

Mon dilemme est grand cette semaine. Vous entretenir du match d'impro spécial opposant les médias aux joueurs étoiles de la Ligue nationale d'improvisation ou vous parler du plus récent épisode du téléroman de Lise Payette, Des dames de coeur? Le choix est trop difficile. Pourquoi ne pas traiter des deux?

niveau des interventions improvisées que les téléspectateurs ont eu l'occasion d'apprécier. Ou plutôt justement si, à cause de cela.

Il faut vous dire immédiatement que, comme représentante de média, je me sentais au départ très concernée par la joute. Pas au point d'être tellement téméraire pour

accepter une invitation, fût-elle venue, de participer au match mais suffisamment pour me placer moi-même en situation, à la place des Grimaldi, Saint-Pierre ou Lamarche, et me demander quelle aurait pu être ma performance.

Et en ce sens, si tous les téléspectateurs ont pu faire de même, chacun se sera rendu compte qu'on ne s'improvise pas improvisateur! Et ici, pas question de limiter la performance au seul talent pour la comédie ou la bouffonnerie.

Car l'improvisation

est apparue, dans ce match certainement plus que dans toutes les autres joutes régulières offertes chaque semaine par la LNI, comme un art extrêmement complexe, comme une technique exigeante qui demande du travail, de la préparation, de la concentration, de l'imagination et du souffle.

Incidentement, parlant de souffle, chacun aura été à même de constater qu'un cadre aussi restrictif que celui des cinq minutes maximales par improvisation pouvait aussi être restrictif pour des

improvisateurs chevronnés qu'une longue improvisation de 10 ou 12 minutes aurait pu être pénible pour des novices.

Une joute donc extrêmement instructive qui, comme le soulignait avec beaucoup de justesse entre les deux premières périodes Pierre Tisseyre, donne une belle leçon d'humilité. Leçon pas seulement pour les joueurs impliqués mais aussi pour tous ceux qui pourraient avoir la critique trop facile face à cette nouvelle discipline des arts de la scène qu'est l'improvisation!

qu'elle peut nous ménager tout genre de surprise?

## En vrac

Une émission spéciale de Contrechamp d'un grand intérêt sera présentée demain, à 15 heures, à la télévision de Radio-Canada intitulée Les Loubavitch, ce reportage d'Anne-Marie Dussault réalisé par

Jean-François Mercier a nécessité deux ans de préparation et nous fait partager la vie des membres de cette communauté juive rigoriste qui compte quelque 1,500 fidèles à Montréal. Ils observent quotidiennement 613 commandements et se sont donné pour mission de convertir les Juifs non pratiquants.

On pourra ainsi pénétrer dans leur vie quo-



Anne-Marie Dussault

## Une leçon d'humilité

Car ce match spécial présenté lundi soir à la télévision de Ra-

dio-Québec valait le coup d'oeil. Et pas nécessairement pour le



Monique Leyrac et Luce Guilbeault dans une scène du téléroman Des dames de coeur.

## Habilité et finesse

Quelle habileté! Quelle finesse! Et surtout quel tour de passe-passe brillamment servi par Mme Lise Payette dans le dernier épisode du téléroman Des dames de coeur.

Au moment où je m'étais résignée à attendre encore un bon moment avant que la nouvelle série décolle vraiment, bien que la récente participation de Laurence, la soeur de Gilbert, ait ajouté un peu de piquant à l'émission, voilà qu'elle plante dans le décor, au moment où on s'y attend le moins, Martine Poliquin, ce personnage sorti d'outre-tombe ou plus précisément du précédent téléroman de Mme

Payette La bonne aventure, dont on apprend qu'elle a déjà eu une liaison avec Jean-Paul, le coureur de jupons, qui pourrait éventuellement être le père de son enfant.

De là à voir renaître les principaux personnages que les téléspectateurs ont appris à connaître et à aimer dans La bonne aventure? J'en doute. L'auteur est plus habile que cela. Mais cet élément d'intrigue ajoute ce qu'il faut d'assaisonnement imprévu pour donner envie, et cette fois-ci une véritable envie, de ne pas manquer le prochain épisode. Lise Payette ne vient-elle pas de prouver

SAMEDI LE 24 JANVIER A 20h30

## LE QUATUOR DE SAXOPHONES GERALD DANOVITCH



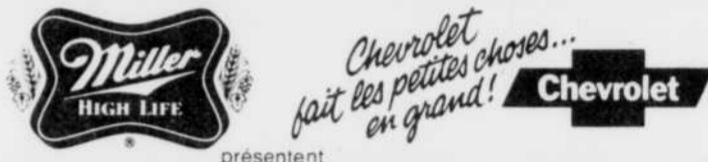
De gauche à droite Abe Kestenber (saxophone ténor), Nancy Newman (saxophone baryton), Gérald Danovitch (saxophone soprano), Peter Freeman (saxophone alto).

Du saxophone pour tous les goûts! Musique de Bach, Ragtimes, Jazz cubain, etc.

**CENTENNIAL**  
BISHOP'S UNIVERSITY  
563-4966

Le guichet sera ouvert à compter de 10h ce matin.

17364



Chevrolet fait les petites choses... en grand!

LE NOUVEAU FILM DE SKI DE WARREN MILLER

DERNIERES CHANCES DE VOIR

# L'INCONNU

LE SKI A HAUTE SENSATION

CE SOIR

2 REPRESENTATIONS

CE SAMEDI 24 JANVIER A 19h00 EN FRANCAIS ET 21h30 EN ANGLAIS

Salle Maurice O'Bready  
CENTRE CULTUREL  
Université de Sherbrooke  
Réservez au 821-7744  
Présenté par **Télé 7**

Distribué par Ski Québec Magazine

17472

Un amour rescapé... par la volonté d'aimer!

PRIX SPÉCIAL DU JURY POUR LA PREMIERE OEUVRE FESTIVAL DE RIO 1986

# LA FEMME DE MA VIE

4e semaine

JANE BIRKIN  
CHRISTOPHE MALAVOY  
JEAN-LOUIS TRINTIGNANT

Un film de RÉGIS WARGNIER  
Distribué par LES FILMS RENE MALO

A KINEART

25-26 janvier,	19h15
27-29 janvier,	21h15

17311

## Echos du monde artistique

Il y aYra, en 1987, réédition du concours Rock Envol mis de l'avant l'an dernier pour encourager les créateurs canadiens de rock francophone.

Tout groupe rock francophone au Canada peut s'inscrire à condition de n'être pas lié à un producteur ou à une compagnie de disques.

Les intéressés doivent faire parvenir, avant le 1er mars 1987, un ruban ou une cassette pouvant contenir jusqu'à trois chansons

françaises inédites. Il n'est pas essentiel que les chansons aient été écrites par un membre du groupe.

16 groupes finalistes auront la chance de se produire dans une salle importante lors de concerts qui seront diffusés à la radio AM de Radio-Canada dans le cadre de l'émission Qui-vive.

On peut communiquer avec les responsables du concours Rock Envol, à la Maison Radio-Canada, pour de plus amples renseignements.

ORCHESTRE ROCK

# "MYSTIC EYES"

VENDREDI ET SAMEDI  
23 et 24 JANVIER

INFORMATIONS: 562-0844

LA VIE EN ROSE II  
1405, Route 220, St-Elie d'Orford  
Pour réservations: 562-0844

LE BEU QUI RIT

Revue Comique

avec PAUL BERVAL et JACQUES DESROSNIERS

les 6-7 FEV. ET LES 13-14 FEV. A 20h30

Au Vieux Clocher de Magog

Ce soir PIERRE LABELLE — 20h30

Reservations: 847-0470

LA BARRAQUE O'KEEFE

Une présence active dans le monde des Arts.

# Récital

piano et flûte traversière

## Annik Sévigny

avec la participation de Claude Savard

Centre culturel Université de Sherbrooke

7 février 1987  
20h

17932

AU CENTRE CULTUREL  
Salle Maurice O'Bready

L'événement Multidisciplinaire

DERNIER SOIR

en l'honneur de Pierre Hébert

SALLE MAURICE O'BREADY  
DU 7 AU 24 JANVIER 1987  
Mercredi et jeudi à 21h30  
Vendredi et samedi à minuit (retour Service de co-transport)

en co-production avec le Centre culturel de l'Université de Sherbrooke et le Carrefour de Solidarité Internationale.

Billets: 12\$ au guichet du Centre culturel les soirs de représentations; en pré-vente: 4 billets pour 30\$ au Centre culturel, au Loubard et Café Pierre, Jean, Jacques.

DERNIER SOIR DIMANCHE

Charlotte 13 ans s'ennuie. Elle passe ses journées avec la petite Lulu dont elle est la seule amie. Quand elle rencontre Clara, une pianiste prodige de son âge, son horizon s'illumine. Gagnant de 2 Césars en 85 et du prix Louis Delluc 85.

CINÉMAFEUS

25 janv., 21h15 Adm. 3\$ Etud. 2\$05

CINÉMAFEUS

26 janv. 21h15  
27-29 janv. 19h15  
La femme secrète, 30 janv. 21h15

Où le bonheur va-t-il FRAPPER?

17489

cette semaine

# AU CENTRE CULTUREL

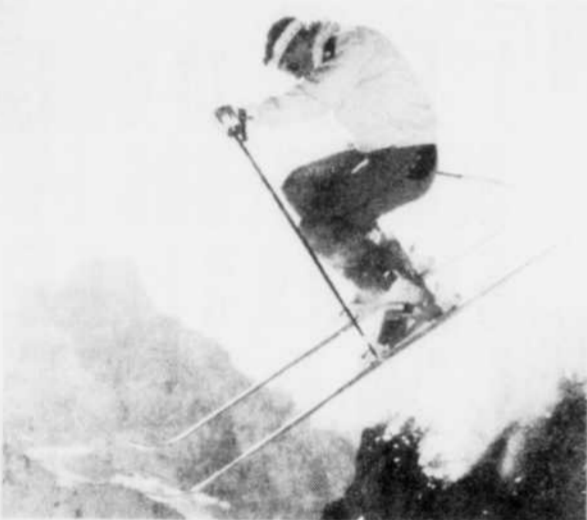


**Samedi 24 janvier**  
**L'inconnu**

Tout risquer pour skier plus vite, c'est ce que des skieurs affrontent dans ce trente-septième film de Warren Miller, un réalisateur sportif de renommée internationale. Miller a saisi sur pellicule, entre autres, les prouesses de quelques-uns des skieurs les plus audacieux au monde, des cascades spectaculaires, des skieurs qui dévalent les pentes les plus abruptes sans skis ou même sans neige et une course de slalom dans un champ de bosses où les obstacles se dressent sans fin. En perspective: un spectacle à couper le souffle! Représentation à 19h. Billets en vente actuellement.

**Beyond the Edge**

Version anglaise de **L'inconnu**. Représentation à 21h30. Billets en vente actuellement.



Une spectaculaire séquence de **L'inconnu**.

**Samedi 24 janvier**

**Little Boy**

L'événement multidisciplinaire **Little Boy**: un texte de Pierre Halet, de l'Aire de Jeu, coproduit avec le Centre culturel et le Carrefour de Solidarité internationale.

**Little Boy**, 13 interprètes, 2 cameramans, 13 techniciens font revivre les souvenirs d'un pilote de l'armée américaine qui vécut le drame de Hiroshima en 1945.



Une scène de l'événement **Little Boy**.

**Little Boy**, une cellule de création: l'exploration multidisciplinaire transpose le texte de Pierre Halet dans l'intemporalité de l'appareil scénographique de Pierre Moretti, dans une mise en scène de Rodrigue Mathieu, sur une conception musicale de René Béchard, avec des corps en mouvement de Francine Châteauvert, des éclairages de Michel Bernier, un effet spécial de Vincent Desmarais, des caméras de Normand Achim et Louis Choquette. Ils sont assistés de: Marie-Josée Lavoie, Isabelle Boisclair, François Perron, Pierre Gadoua, André Massé, Pierre Blais, Jean Gervais, Serge Boivin, Sylvain Bilodeau, Daniel Roussel, Julie Normand, Françoise Lecours, Johanne Lacroix, Renée Giguère, Denise Laganière, Diane Gagnon, Éric Cassivi, Carole-Lyne Nadeau. L'interprétation est confiée à: Jacques Jalbert, Lysanne Gallant, Marc Thibault, Georges Comtois, Isabelle Boivin, Richard Tremblay, Bertrand Lacour, Raymond Arpin, Carole Paulin, Guylaine Bérubé, Francine Châteauvert, Louis Wriot et Alain C. Côté.

Cette aventure multidisciplinaire fait déjà de **Little Boy**, par le prestige de l'équipe de professionnels-les et de jeunes professionnels-les qui y travaille, l'événement marquant à Sherbrooke en 1987. Représentation à minuit (retour: service de co-voiturage). Billets en vente actuellement au Centre Culturel, au Loubard et au Café Pierre Jean Jacques.

**Dimanche 25 janvier**

**La Tribune présente**

**CINÉ-JEUNES: Toby**

Tom McTeagle vit dans un village isolé du Nord. Il élève des chiens d'Alaska qu'il utilise pour des courses de traîneaux. Tout comme son père, Toby se révèle bon conducteur dans les courses. Un jour, Toby provoque un accident qui frappe mortellement Lingo, le meilleur chien de la meute. Bouleversé, il s'enfuit chez les traappeurs. En recherchant son fils, Tom est victime d'un accident. Il se retrouve la jambe plâtrée, incapable de participer à une course importante. Toby voit là une occasion de dépassement: il remplacera son père. 1h30. Représentation à 13h30.

**Du dimanche 25 au mardi 27 et le jeudi 29 janvier**

**UNE GRANDE PRIMEUR QUÉBÉCOISE A KINÉART: La femme de ma vie**

Violoniste talentueux dans une grande formation classique, Simon garde en lui un terrible secret la peur. Il a peur de tout. De gagner, de perdre. De jouer, de ne plus jouer. D'être aimé, de ne plus être aimé. Il noie ses angoisses dans l'alcool. Sa carrière est menacée. Il fait la rencontre de Pierre, un ex-alcoolique qui le prend en mains et lui fait suivre une cure de désintoxication. La femme de Simon, qui est également la directrice de son orchestre, accepte mal l'influence de Pierre sur son mari. Quelqu'un de plus fort qu'elle, de plus nécessaire, est entré dans la vie de Simon. Elle souffre de le voir vaincre son vice grâce à un inconnu, alors qu'à ses côtés il était incapable de résister. Pour reprendre son homme, Laura est prête à tout. Un drame psychologique français (1986) de Régis Wargnier, avec Christophe Malavoy, Jane Birkin et Jean-Louis Trintignant. Ce film a soulevé l'enthousiasme dans plusieurs festivals: meilleur film, meilleur acteur (Malavoy) et meilleure actrice (Birkin) au Festival de Vichy 1986, Prix du jury au Festival de Rio 1986 et Prix du public au Festival de Hull 1986. Représentations à 19h15 les 25 et 26 janvier, à 21h15 les 27 et 29 janvier.



**Dimanche 25 janvier**

**CINÉMAFEUS: L'effrontée**

Charlotte a treize ans. Elle s'apprête à passer ses vacances entourée du cercle de famille habituel: son père, veuf depuis longtemps, Léone, la femme qui tient maison pour son père, son grand frère Jacky et la petite Lulu, une copine à la santé fragile. Charlotte voudrait fuir un environnement qu'elle juge médiocre. Elle rencontre un jour Clara Baumann, une jeune pianiste prodige riche et adulée. Clara traite Charlotte en véritable amie. Elle lui propose de porter sa plus belle robe et lui promet de l'engager comme impresario. Charlotte est éblouie. Elle croit à cette promesse d'enfant. Une comédie dramatique française (1985) de Claude Miller, avec Charlotte Gainsbourg et Clothilde Baudon. Représentation à 21h15.

**Lundi 26, mardi 27 et**

**jeudi 29 janvier**

**CINÉMAFEUS: Sonia**

Sonia, soixante ans, professeure d'art et peintre, est une femme heureuse et comblée. Jusqu'au jour où elle éprouve des pertes de mémoire qui commencent à la troubler et à inquiéter son entourage. Une maladie aussi sournoise que terrible vient de frapper. Autrefois, c'était une maladie sans nom. On disait des personnes qui en étaient atteintes qu'elle retombaient en enfance. Aujourd'hui, le retour à l'enfance porte un nom: Alzheimer. Ce drame de fiction est en réalité un film d'amour porteur d'une réflexion aussi cruelle que la maladie elle-même: à l'aube de l'an 2000, quelle devrait être la responsabilité, l'engagement personnel de chacun quand un proche en arrive à perdre son autonomie, sa dignité, son intelligence, sa vie? Un film qui, au plan humain, sait éveiller la conscience et la compréhension de tous. Un drame québécois (1986) de Paule Baillargeon, avec Kim Yaroshevskaya et Paule Baillargeon. Représentations à 19h15, les 27 et 29 janvier, à 21h15 le 26 janvier.



Du folklore à son meilleur avec l'Ensemble folklorique Mackinaw.

**Mercredi 28 janvier**

**L'Ensemble folklorique Mackinaw**

L'Ensemble folklorique Mackinaw présente à la population estrienne "Les légendes de Mackinaw", c'est tour à tour des tableaux québécois et internationaux empreints des splendeurs des temps passés. Avec ce spectacle, les danseurs, musiciens et choristes de Mackinaw transporteront le grand public au début du siècle, à une époque où les légendes étaient légion. Celles-ci naissent de l'étrange accouplement d'un fait souvent historique avec l'imagination. Plus qu'un spectacle de danse, cette page d'histoire québécoise fera découvrir le monde mystique, irrationnel et fantastique de certaines croyances populaires presque centenaires. Les productions de l'Ensemble folklorique Mackinaw revêtent un caractère original à la fois par leurs composantes et par les formes d'expression mises en valeur. Musique, chant et danse se marient sur scène afin de rendre au folklore d'ici et d'ailleurs une interprétation fidèle, authentique et la plus complète possible. A plus d'une reprise, le groupe fut primé grâce à l'originalité de ses spectacles et à la fidélité de l'interprétation des coutumes et traditions populaires. A prévoir: une soirée fort dynamique! Billets en vente actuellement.

**Vendredi 30 janvier**

**JEAN-GUY MOREAU**

A la demande générale, l'humoriste Jean-Guy Moreau est de retour à Sherbrooke pour présenter **Chasseur de têtes**, son tout dernier spectacle. Cet inimitable Québécois n'épargne en rien les "têtes" de la scène politique, sociale ou artistique. L'humour est roi en ce vendredi! Billets en vente actuellement.

**Samedi 31 janvier et**

**dimanche 1er février**

**CINÉMAFEUS: La femme secrète**

Plongeur professionnel en mer du Nord, Antoine Béraud est rappelé d'urgence à Paris où on lui apprend le suicide de sa femme Hélène. Il découvre avec surprise qu'Hélène entretenait des relations amicales avec un peintre obsédé par la mort au point d'être soigné en clinique psychiatrique. Hélène collaborait d'autre part avec une employée de banque, Camille Alligheri, pour escroquer une institution financière par voie d'ordinateur. Il apparaît possible qu'Hélène ait été poussée à la mort. Un drame policier français (1986) de Sébastien Grall, avec Jacques Bonnaffé et Clémentine Célerié. Représentation à 19h15.

**Samedi 31 janvier et**

**dimanche 1er février**

**KINÉART: Le bonheur a encore frappé**

Comment envoyer son fils chômeur en prison et sa belle-mère parapalégique à l'asile pour ne pas avoir à les nourrir en période de crise, tout en s'enrichissant grassement en exploitant sa fille handicapée? La réponse se trouve dans ce film qui raconte la vie exemplaire d'Achille et Ginette Pinglard, des banlieusards au caractère "bête et méchant". Il s'agit ici d'une caricature de la médiocrité, du cynisme, de l'hypocrisie et de la vulgarité, traitée par le biais d'un humour noir souvent teinté de pur burlesque. Un Kinéart spécial, présenté dans le cadre du Carnaval étudiant. Une comédie française (1985) de Jean-Luc Trotignon, avec Jean-Luc Bideau et Michèle Brousse. Représentation à 21h15.

**Dimanche 1er février**

**La Tribune présente**

**CINÉ-JEUNES: L'apprentie sorcière**

En 1940, Eglantine se héberge trois jeunes Londoniens qui fuient les bombardements. Les enfants découvrent que leur hôtesse suit des cours de sorcellerie. 1h58. Représentation à 13h30.



Une séquence du film **Sonia**.



**EXPOSITIONS**

**Galerie d'art**

**Jusqu'au 8 février**

**Objets d'inédits**

Réalisée par le Service des expositions itinérantes du Musée d'art contemporain de Montréal, cette exposition souligne la réapparition de l'objet dans l'ensemble de l'activité sculpturale, l'objet étant lui-même issu d'une notion de sculpture fondée sur l'image. **Objets d'inédits** réunit les oeuvres récentes de quatre sculpteurs québécois: Sylvie Gagne, Christiane Gauthier, Jacek Janurskiewicz et Yvon Proulx. La pratique de ces sculpteurs témoigne de l'émergence, en sculpture, de l'objet fabriqué, bricolé et de l'image qui lui fait écho, qu'elle soit allusive, symbolique ou narrative.

Horaires de la Galerie d'art

Du lundi au vendredi de 12h30 à 17h, les mardi, mercredi et samedi de 19h à 22h, le dimanche de 13h à 16h et les soirs de spectacle.

**Grand Hall**

**Jusqu'au 8 février**

**Oeuvres récentes de**

**LORRAINE SIMMS**

Lorraine Simms est une jeune peintre qui vit et travaille à Montréal. Diplômée de l'Ontario College of Art, elle expose régulièrement depuis 1977 et poursuit actuellement une maîtrise en arts plastiques à l'Université Concordia. L'exposition réunit dix toiles récentes de cette artiste. Lorraine Simms s'attache à traduire l'influence que le conditionnement social et l'environnement culturel ont sur l'individu, en ce sens qu'ils favorisent l'existence d'un principe de dualité qui oppose l'intimité, l'esprit et le désir aux rôles, paroles et actes d'un même être humain. Elle rend visuellement lisibles les relations du pouvoir qui réduisent l'être humain, les concepts qui font des femmes les proies de leurs rôles, de même que les constituantes de l'existence humaine.

**Foyer de la Salle**

**Maurice O'Bready**

**Jusqu'au 15 février**

**Assemblages de**

**OLA VAN SCOONHOVEN**

Olva van Scoonhoven est originaire de Hollande. Elle vit et travaille à Montréal depuis 1958. A partir de papiers découpés, triturés, collés et peints auxquels elle ajoute des éléments hétéroclites (gravillons, cordes, éclats de verre), l'artiste crée une symbolique qui, si personnelle qu'elle soit à son auteure, réussit, parce qu'elle rejoint l'imaginaire de chacun, à susciter un questionnement face à l'amour, la mort et la vie.



Une oeuvre de Ola van Scoonhoven.

**NOTE**

Prière de consulter **La Tribune** du jeudi, page 2, pour connaître les dates de ventes et de pré-ventes de spectacles.

Une publi-promotion du



**CENTRE CULTUREL**  
Université de Sherbrooke

Préparée par Marie DeIorme

## Les échos du rock

par Martin SMITH

### Humeurs de Duran Duran

MONTREAL (PC) — Les membres de Duran Duran se sont toujours pris au sérieux mais l'ont rarement été.

Ils reconnaissent cependant que les méthodes qu'ils ont employées pour tenter d'obtenir le respect ont joué le rôle exactement inverse.

Ils voulaient être des émules de Roxy Music, on les a étiquetés Bay City Rollers à cause de leur auditoire très largement adolescent et même pré-adolescent.

Les trois Taylor, John, Roger et Andy, Simon LeBon et Nick Rhodes voulaient tellement ressembler à Roxy Music qu'ils sont allés trop loin dans leur parodie de Bryan Ferry.

Après plusieurs années de luttes internes, d'incidents publics et de tergiversations, un des membres originaux, Andy, a quitté pour faire une carrière solo, un autre, Roger, a tout simplement démissionné et les trois autres semblent filer le parfait bonheur.

Depuis la sortie de Notorious, Rhodes, LeBon et John Taylor

multiplient les entrevues pour tenter de remettre de l'ordre dans leur réputation et semblent y parvenir assez bien merci. Les articles parus, cette semaine, dans les magazines Spin et Interview sont très élogieux à cet égard même si le journaliste de Spin traite leurs déclarations avec une certaine ironie.

Les raisons majeures invoquées par Simon LeBon, Nick Rhodes et John Taylor pour expliquer leur attitude plus sérieuse face à la musique et au showbiz en général sont de deux ordres: la durabilité de leurs relations amoureuses et de leur groupe.

Nick et Simon sont maintenant tous les deux mariés, Julie, la femme de Nick, a récemment accouché d'une petite fille baptisée Tatjana. John vit une relation stable avec le mannequin Renee Simonsen.

Mais surtout le groupe existe depuis plus de six ans. La plupart des groupes contemporains de Duran Duran ou qui devaient les éliminer de la carte sont dispa-

rus. Dans ces deux catégories, les trois Duran nomment, entre autres, Bow Wow Wow, Adam and the Ants, ABC, Haircut 100, Culture Club et Wham!.

Pour le moment, la température est au beau fixe mais combien de temps se passera-t-il avant qu'une nouvelle tempête éclate au sein de ce groupe reconnu au moins autant pour son instabilité que pour sa musique?

### Pour les anti

Les jumeaux Aston qui composent le groupe Gene Loves Jezebel avec trois autres musiciens, ont répondu très spécifiquement à une question que leur posait récemment un journaliste au sujet de leur auditoire.

"Nos fans ont dix-sept ans, haïssent Duran Duran et veulent devenir fanatiques d'un groupe alternatif."

Les deux jumeaux qui démontrent un penchant marqué pour les colliers, le maquillage et les longues robes flottantes sont en train de se créer un auditoire de plus en plus vaste avec leur musique pleine d'entrain et d'émotion qui baigne dans de véritables arabesques de guitares carillonnantes, selon une description parue dans le magazine Interview.

En fait la musique de Gene Loves Jezebel défie toute catégorisa-

tion évidente et demande à être découverte pour être appréciée. Même si l'auditeur n'est pas un anti-Duran

ver. Duran acharné, il saura reconnaître des qualités sur le dernier disque du groupe, Disco-

clips osés, de paroles jugées obscènes ou de débordements violents à des concerts.

En France, un clip produit par le groupe Image pour accompagner la chanson Les démons de minuit présente un prêtre succombant au péché de lubricité. L'hebdomadaire Nouvel Observateur rapporte qu'une vague d'indignation a aussitôt déferlé dans les milieux catholiques.

Le producteur du

groupe, Richard Seff, a dû rencontrer, cette semaine, un certain Jean-Michel Di Falco qui est le Monsieur Médias de l'épiscopat français pour trouver un terrain d'entente. Un exorciseur, peut-être?

### Bloc-notes

Iggy Pop fait la première partie du spectacle des Pretenders au cours de leur présente tournée, à la demande expresse de Chrissi

Hynde. Il n'a pu être du premier show à Plattsburgh, le 14 janvier, car il était pris dans une tempête de neige en Angleterre avec ses musiciens et leur équipement...

Si janvier a été particulièrement tranquille du côté des vinyles, ça ne saurait tarder à changer de rythme. La compagnie CBS s'apprête à lancer des nouveaux produits par Colin Hay, ex-Men at Work, Psychedelic Furs, Spandau Ballet, REO Speedwagon et un disque live de Dave Edmunds. Le nouveau Michael Jackson est encore retardé puisqu'on veut faire le lancement simultané du disque et des nouveaux commerciaux de Pepsi, à la mi-mars...

— 0 —  
La compagnie MCA va remettre sur le marché une vingtaine de classiques de blues sur étiquette Chess Checkers à la fin de février. D'ici à la mi-février, un nouveau disque par The Damned et le deuxième volume de Who's missing par The Who. Pour ce qui est de U2, la sortie de leur prochain disque est annoncée pour... le printemps...

On compose...  
**564-0999**  
et quel qu'un s'occupe de vous rédiger une belle petite annonce... qui vous rapportera des \$ \$ \$.  
11219-BTM



Barbara Streisand talonne Whitney Houston de près avec son microsillon.

### Multimillionnaires du disque

Dix disques se sont vendus à trois millions d'exemplaires et plus, l'an dernier, aux Etats-Unis.

Whitney Houston mène le bal avec les cinq millions d'exemplaires vendus de son premier disque. Suit ensuite, The Broadway Album, de

Barbra Streisand, Slippery when wet, de Bon Jovi, Afterburner, de ZZTop, 5150, de Van Halen, Control, de Janet Jackson, True Blue, de Madonna, la trame sonore du film Top Gun, Dancing on the ceiling, de Lionel Richie, et Third stage, de Boston.

Le coffret de Springsteen s'est vendu à 3,5 million d'exemplaires mais, comme il faut qu'un disque soit sur le marché pendant soixante jours pour être éligible à des certifications, il ne fait pas partie de cette liste.

### Vague d'indignation

Il n'y a pas qu'aux Etats-Unis où le rock soulève parfois des tempêtes à cause de



Les jumeaux Michael et Jay Aston veulent se faire une place au soleil et, pour y arriver, ils misent sur les tenues excentriques.

centre du vitrail

COURS POUR DEBUTANTS  
commençant le lundi 26 janvier et le mercredi 28 janvier

COURS AVANCE  
commençant le mardi 27 janvier et le jeudi 29 janvier

Inscrivez-vous dès maintenant.

190, rue Alexandre, Sherbrooke  
J1H 4S7  
(819) 562-2020



Membre du groupe Duran Duran, Simon Le Bon semble couler des jours heureux avec son épouse, Yasmin.

LOCATION ECRAN GEANT  
G. DOYON TV/SON  
1112 rue Cassel, Sherbrooke  
Tel 565-3177 562-7886

Invitation toute spéciale  
de l'agence de Voyages Escapade American Express et de l'Orchestre symphonique des Jeunes de Sherbrooke à tous les amateurs de la belle musique

L'OPERA CARMEN  
le samedi 24 janvier au Cinéma Capitol à 14h15.  
Entrée libre

VOYAGES ESCAPADE / AMERICAN EXPRESS  
121 Frontenac SHERBROOKE (819) 563-5344  
DRUMMONDVILLE (819) 477-3717  
VICTORIAVILLE (819) 758-3151  
Détenant d'un permis du Québec

American Express Voyages Tourisme

La Grosse Pomme  
SUPER PARTY  
"SUPER BOWL XXI"  
DIMANCHE 25 JANVIER 87  
de 4h p.m. jusqu'à 3h a.m.

— Télé écran géant  
— Hot Dog 50¢  
— Pop Corn GRATUIT  
— Prix spéciaux

PRÉSENTÉ par O'Keefe

la carte "staff"

La discothèque ouvrira après la partie afin de permettre aux gagnants de célébrer et aux perdants d'oublier.

Les détenteurs de la carte Staff profitent des prix "STAFF" paient avec la carte De 9h p.m. à 3h a.m.

LE JEUDI 29 JANVIER 87  
TOURNEE DE MODE "MISTRAL" 86-87 avec les mannequins de CKOI FM, et le groupe de danseurs "Formation" à 9h30 — \$3.00

270 rue Principale Ouest  
MAGOG (819) 843-9365

☆☆ Les palmarès ☆☆

Palmarès québécois  
Au Québec, le Guide Radio-Activité rapporte que Bon Jovi déloge, cette semaine, Chris DeBurgh de la première position au palmarès des ventes de microsillons anglais. On aurait difficilement pu trouver des artistes aux conceptions aussi diamétralement opposées pour se livrer une telle lutte. Du côté français, Marie-Claire Séguin fait enfin son entrée au palmarès des vingt microsillons meilleurs vendeurs. Son Minuit et quart est en quatorzième position, cette semaine. (Entre parenthèses, la position de la semaine précédente au palmarès des ventes des 45-tours)

- (1) Libre Nuance Isba
- (4) Un souvenir heureux Diane Dufresne Carrère
- (2) Recherché Jano Bergeron CBS
- (3) Nuit magique Catherine Lara Trema
- (6) Je voudrais voir New York Daniel La-voie Trafic
- (7) Ma fille Ginette Reno Melon-Miel
- (5) T'amo e t'amero Claude Barzotti Gamma
- (12) Moi j'appelle ça de l'amour Pierre Bertrand Polydor
- (8) Imposée Marjo Kébec-Disc
- (10) C'est pas facile Carol Arnaud Kébec-Disque

Palmarès américain  
Aux Etats-Unis, la musique rap, heavy metal, scratch, funk du groupe Beastie Boys continue de faire des siennes sur le palmarès du magazine Billboard. Le succès de ce groupe de jeunes musiciens n'est pas étonnant puisque l'acceptation d'une musique essentiellement noire a toujours été facilitée par son adoption par des Blancs, comme c'est maintenant le cas avec les Beastie Boys. Leur disque Licensed to Ill est en septième position du palmarès des ventes de Billboard et leur prochain 45-tours, The new style, devrait être aussi populaire que la chanson Walk this way, d'Aerosmith, l'a été, il y a quelques années et lors de sa récente reprise par les rappers noirs de Run-DMC.

- (1) At this moment Billy Vera and the Beaters Rhino
- (4) Open your heart Madonna Sire
- (2) C'est la vie Robbie Nevil Capitol
- (6) Land of confusion Genesis Atlantic
- (8) Change of heart Cyndi Lauper CBS
- (5) Control Janet Jackson A & M
- (7) Someday Glass Tiger Capitol
- (3) Shake you down Gregory Abbott Columbia
- (15) Livin' on a prayer Bon Jovi PolyGram
- (12) Touch me Samantha Foxx RCA

Procurez-vous  
**'ECONO-BOUFFE'** du

Festival Gastronomique de Granby 35.00\$

Avantages Réductions de:

- 50% sur repas pour 2 personnes
- 33 1/3 % sur repas pour 3 personnes
- 25% sur repas pour 4 personnes
- 10% sur repas pour 5 personnes

sur une même facturation dans 14 restaurants différents

N.B. non valide sur boissons alcoolisées

DEMANDEZ EN COMPOSANT:  
**378-7272**

VISA MasterCard

TOURNEE CANADIENNE 1987  
EN PREMIERE GRANDE TOURNEE NORD AMERICAINE DEPUIS 14 ANS!  
UNE COMPAGNIE DE 200 CHORISTES MUSICIENS ET DANSEURS

L'ENSEMBLE DES CHOEURS ET DE DANSE DE L'ARMÉE SOVIÉTIQUE

PALAIS DES SPORTS SHERBROOKE  
SAMEDI, 14 FEVRIER  
8h p.m.

Informations et réservations: 821-5850

Billets en vente au: Palais des sports et dans tous les comptoirs "Ticketron"

AGENCE DE TOURNEE  
Great World Artists Management

# Paolo Conte, Italien universel

un commentaire de Rachel LUSSIER

Au moment où la chanson et la musique québécoise recommencent à se porter un peu mieux, la vigilance s'impose face aux chanteurs et aux musiciens importés.

pressée sur disque. Paolo Conte, c'est l'humour britannique, l'intello français quand il se fait intelligent, une voix à l'américaine

à voir avec le bel canto. Une Italie que seuls les vrais Italiens doivent connaître. La traduction des textes n'est toutefois

pas jointe à l'album. C'eût été un plus. Rien de dramatique toutefois, tellement Conte sait se faire enveloppant. On est partout et ailleurs, quelque part sur un bateau étranger autour duquel toute beauté semble familière.

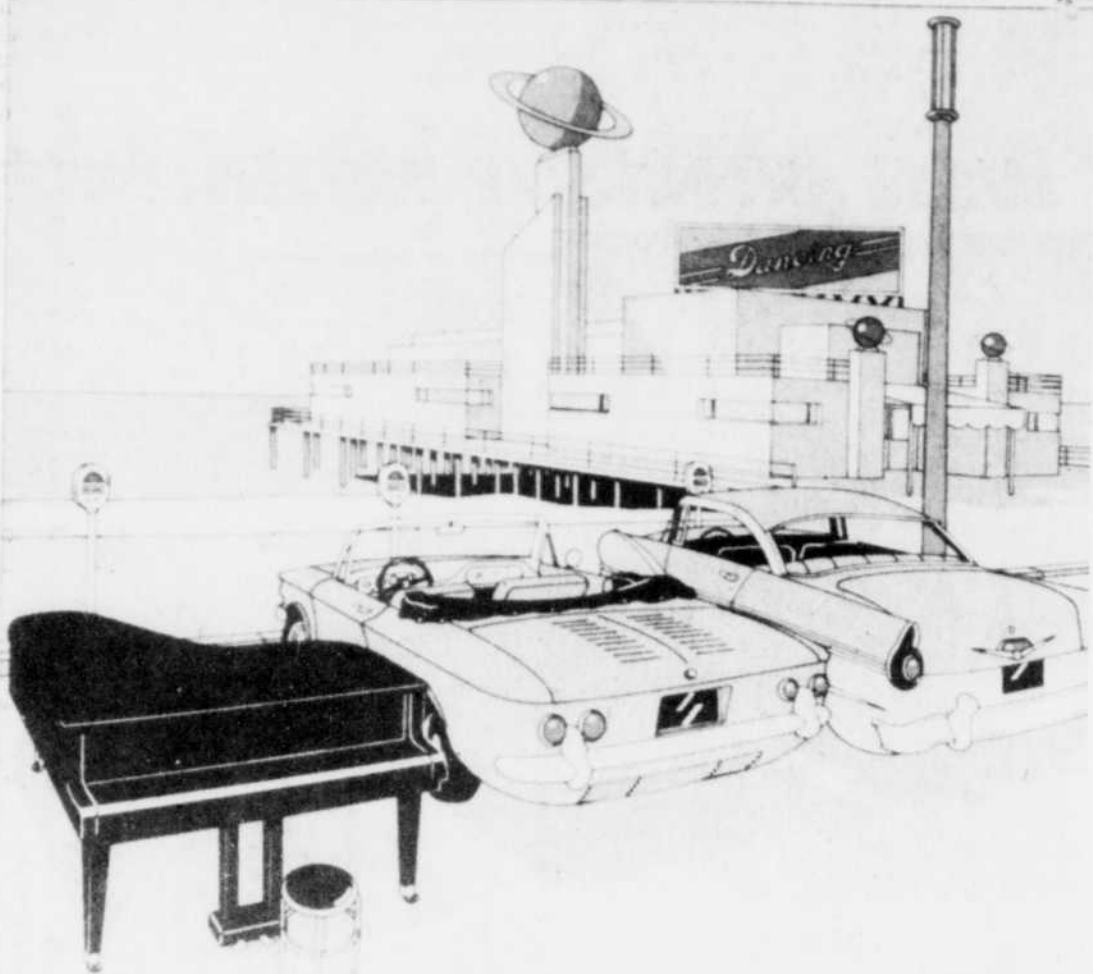
rect en ce qui a trait à la performance vocale, alors quelque chose de m'a échappé quelque fois, à mon part. Conte est lui-même

Nougaro? Prut...! Ou de cinquante ans, voyageur de tous les rêves. Une découverte à faire si on aime... la

Poète, avocat, homme de cinquante ans, voyageur de tous les rêves. Une découverte à faire si on aime... la

différence. Album superbe. Disques Audiogram, distribution Select. AD-10,003

## PAOLO CONTE



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

### Bien pensé

Musicalement, un mélange retro bien pensé et bien adapté. En jazz, en tango, en swing, en blues Zeste ironique, tendresse, mélancolie.

Et surtout. Surtout, cette voix. Voilée, rauque, rocailleuse de terre aride, une voix qu'on dirait râpée par un soleil implacable.

Piano dans le ton. Jeu sobre à souhait du saxophone et... percussion exécrable, semblerait-il, sortie du fond électrique d'un petit orgue à batterie intégrée qui, malheureusement, donne carrément envie de rayer volontairement deux ou trois plages.

Heureusement, l'ensemble sauve le détail!

### Comparaison

Tous et chacun, sauf Foglia, ont comparé Conte à quelqu'un. A Tom Waits surtout. La presse française va jusqu'à parler de Nougaro.

Dieu! que je déteste, avant de découvrir un auteur, ce genre de comparaison.

Le mal étant fait, je préciserais personnellement que, dans le premier cas, si le parallèle est plutôt cor-

Ne jouons pas pour autant les nationalistes chauvins. Audiogram, filiale de Spectra-scène, présentait en décembre *Dancing*, premier album du tasinant Paolo Conte à être édité au Québec.

Une fichue de belle idée.

Véritable trouvaille dont le tout-Paris a parlé l'an dernier et qu'on retrouve enfin sur disque chez nous à

un prix abordable en attendant — croisons les doigts! — l'honneur d'une visite de ce cantateur étonnant.

Au prochain Festival de Jazz peut-être? Le Paolo Conte à être édité au Québec.

En attendant, amateurs d'exotisme: A vos tables tournantes. Prêts? Partez!

Signalons tout de suite que *Dancing* est une compilation que les Français avaient déjà

et la chaleur de la langue italienne.

Des textes où l'imaginaire fait le tour du monde, un petit feeling impressionniste sur les bords, presque du théâtre chanté.

Poésie léchée. Rien

**LOCATION**  
• TV • VÉDO • CASSETTES  
• JEUX VIDÉO • AMPLIFICATEURS • ETC  
**G. DOYON TV / SON**  
1112 - rue Consoil - Sherbrooke  
Tel: 565-3177 / 562-7886

**LE BEST-SELLER DE LA SEMAINE**

**VOICI RADIO-CANADA**

Les meilleurs moments à l'antenne de notre radio nationale.

**CLAUDE PAYETTE INC.**  
30, Wellington nord,  
565-8885

**LA DISCOTHEQUE LE CAROUSSEL**  
vous convie à ses

**SUPER PARTY**

"BEAT THE CLOCK"

Les MERC.—JEUDI et DIM.

DECOR UNIQUE ET AMBIANCE SUPERBE  
PLAISIR GARANTI

80 Therrien (Sous la BNE)

**POUR JANVIER ET FÉVRIER**

**SUPER Festival**

les jeudis et vendredis de 17h à 23h

- feuilleté de fruits de mer au gratin
- bisque de crevettes
- pain à l'ail
- salade César
- assiette terre et mer avec filet mignon, pétoncles, moules, langoustines, cuisses de grenouilles et crevettes
- parfait à la menthe

**1995\$**

4 spacieux salons pour groupes de 15 à 125 personnes.

**Elite** Restaurant  
4200 rue King ouest  
Sherbrooke  
563-4755

Les samedis soir

**Romantiques**

- salade César
- châteaubriand bouquetière
- café espagnol (pour deux personnes)

**3990\$**

LES DIMANCHES EN FETE de 16h à 22h

- fondue chinoise (à volonté) avec 4 légumes 795\$
- pattes de crabe d'Alaska (1 lb) avec riz et tomate provençale 995\$
- rosbif (à volonté) avec salade verte, pomme au four et légumes du jour 895\$

**Chez Montparnasse pour vous...**

**TABLE DU CAPITAINE**

1er service: entée de champignons des bois méditerranéens et salade verte  
2e service: soupe aux palourdes  
3e service: notre mariage de fruits de mer  
6 langoustines à la provençale  
5 pétoncles à la diable  
filet de sole farci aux crevettes  
café ou thé

pour 1 personne **9<sup>50</sup>** pour 2 personnes **16<sup>50</sup>**

**LUNDI — MARDI — MERCREDI SOIR**  
POUR 2 PERSONNES **13<sup>95</sup>**

**CRABE-O-MANIE**

1er service: salade au crabe, style Montparnasse  
2e service: coquille au crabe au gratin  
3e service: filet de sole farci au crabe  
thé ou café

pour 1 personne **9<sup>50</sup>** pour 2 personnes **16<sup>50</sup>**

**LUNDI — MARDI — MERCREDI SOIR SEULEMENT**  
POUR 2 PERSONNES **13<sup>95</sup>**

SURF AND TURF Filet mignon, langoustines ou crevettes **9<sup>50</sup>**  
Brochette de filet mignon **8<sup>50</sup>**  
Repas de salade au crabe style Montparnasse **7<sup>50</sup>**  
Mariage de fruits de mer **7<sup>75</sup>**  
Côte de boeuf (rib steak), 12 onces **7<sup>50</sup>**  
Filet de sole farci au crabe **7<sup>50</sup>**

**POUR LES ENFANTS**

Petit filet mignon, frites, légumes, breuvage **4<sup>95</sup>**  
Poulet désossé avec sauce, frites, breuvage **3<sup>25</sup>**  
Hamburger garni avec frites, breuvage **3<sup>25</sup>**

Tous les plats sont servis avec riz, salade verte et légumes frais du jour

**7 SOIRS PAR SEMAINE**  
Toujours d'une qualité supérieure!

Pour réservations: **562-4764** Cartes de crédit acceptées. 17836

**Le Montparnasse**  
Les Galeries Quatre Saisons, Sherbrooke

**TERRASSE GRECQUE**

GRILLADES  
BROCHETTES  
FRUITS DE MER

APPORTEZ VOTRE VIN

**GRATUIT** Souper d'une valeur de \$20 pour la première bonne réponse à notre question.  
Question: Quelle est la date de naissance du maire Jean Paul Pelletier? (Appelez avant midi)

**BRUNCH**  
DIMANCHE DE 11H A 3H **7<sup>95</sup>**

**SPECIALS**

DU DIM. AU MERC. SPECIAUX DE JANVIER

Entrées

- Soupe aux palourdes **1<sup>50</sup>**
- Coquille St-Jacques **2<sup>95</sup>**
- Escargots à la provençale **2<sup>95</sup>**

Plats principaux

- Brochette de filet mignon **7<sup>95</sup>**
- Brochette de poulet **7<sup>95</sup>**
- Filet de sole aux fruits de mer **7<sup>95</sup>**
- Crevettes grecques **7<sup>95</sup>**
- Langoustines **7<sup>95</sup>**

servis avec riz, salade, patates grecques, beurre à l'ail.

**Gratuit: Spaghetti gratiné pour enfant moins de 10 ans (un par famille)**

Comparez prix, qualité, service, atmosphère, accueil et en plus vous apportez votre vin. Sensas!

**Votre hôte Karim**

734, 13e Avenue nord, Sherbrooke — 562-4348



## Jim Benson expose

Oeuvres récentes de Jim Benson, une exposition à voir, jusqu'au 6 février, à l'édifice Marjorie Donald de l'Université Bishop. Sculpteur de formation, M. Benson présente ici un travail de peinture légère appliquée sur papier façonné à la main. Tons doux. Allures de bas-relief qui ne manquent pas d'intérêt. Ci-haut, Jim Benson pose auprès d'une oeuvre intitulée Crown study No 3.

(Photo La Tribune par Claude Poulin)

Le 12 février

# Le groupe Chicago à Québec

QUEBEC (PC) — Le célèbre groupe américain Chicago se produira pour la première fois au Colisée de Québec, le 12 février, lors du Show rock de Rendez-vous 87 réunissant sur scène des formations de l'Union soviétique, des États-Unis et du Canada.

Chicago ne vient au pays que pour cette seule prestation. Le spectacle, d'une durée minimale de quatre heures, a-t-on confirmé hier, mettra également en vedette la formation soviétique AvtoGRAF ainsi

que Glass Tiger et Tom Cochrane, du Canada.

Sous le thème du rock et de la paix, AvtoGRAF devrait, en première partie, séduire les fans de Genesis

et de Marillion. AvtoGRAF a notamment participé à Live Aid.

Suivront dans l'ordre, Glass Tiger dont le dernier tube, Don't forget me, s'est glissé en 7e place au Bill Board et continue de grimper, et Tom Cochrane accompagné par la formation Red Rayder. Depuis le début des années 1980, Cochrane est l'une des valeurs sûres du rock canadien. Trois de ses disques sont

platinés au Canada.

### Retour fulgurant

En dernière partie, Chicago dont les trois derniers microsillons ont marqué un retour fulgurant sous l'impulsion du producteur David Foster, sera sur scène pour faire revivre vingt ans de musique. La formation a dépassé les 10 millions de 33-tours vendus.

## LES RESTAURANTS MARIE ANTOINETTE PRÉSENTENT

**LES 30 JOURS DU**  
**CAPITAINE**

**PROCUREZ-VOUS LE LIVRE-CASSETTE DES 'AVENTURES DU CAPITAINE' POUR SEULEMENT 4,99\$ PLUS TAXE EN VENTE DANS VOS NOUS RESTAURANTS**

**du 17 janvier au 18 février 1987**

**16 RABAIS-VOYAGES DE 500\$**  
 Applicables sur tout forfait figurant au catalogue SOLVAC 86-87. Une valeur de 8 000\$.  
**PLUS**  
 Plus de 450 repas au Marie Antoinette.

**16 SÉJOURS « ÉVASION »**  
 pour 2 personnes, incluant 2 nuits, 2 déjeuners et 2 soupers à l'Hôtel Cap-aux-Pierres de l'île-aux-Coudres et à l'Hôtel Tadoussac à Tadoussac. Une valeur de 3 200\$.

- Un (1) tirage par jour dans chaque restaurant déterminera les 30 personnes éligibles (par restaurant) pour l'attribution des grands prix le 23 février 1986.
- Règlements et coupons de participation disponibles au Marie Antoinette.

Une collaboration:

SOLVAC TOUROS

FAMILLE DU FOUR, CAP-AUX-PIERRES

Marie Antoinette

CJRS 1510

SIMO 106

## LE COUP DE Foudre

### Table d'hôte

De 17:00 à 23:00

#### Choix d'entrées

Terrine de foies de volailles  
 Gratin normand  
 Flan de moules au brocoli  
 Salade marocaine

#### Desserts

Mousse au chocolat  
 Pavé de feuilleté aux fruits

#### Plat principal

Turbot au poivre rose et à la vodka 9.95  
 Entrecôte vigneronne 11.95  
 Aiguillettes de canard au vinaigre de framboises 12.95  
 Noisettes de porc aux pleurottes à la crème 13.95  
 Feuilletés de fruits de mer en étamines de safran 15.95

Salle disponible pour vos réunions ou réceptions.

### BAR RESTAURANT

380 King Ouest, Sherbrooke, 567-5713

## Comment payer moins d'impôt

C'est ce que vous pourriez découvrir en lisant L'ARGENT ET VOUS, le magazine pratique de vos finances personnelles.

### Le magazine conçu pour vous!

L'ARGENT ET VOUS, c'est le magazine des Québécoises et des Québécois qui veulent mieux gérer leurs finances personnelles pour s'assurer un bel avenir. Avec ses dossiers et articles écrits dans un langage clair et simple, L'ARGENT ET VOUS donne tous les conseils utiles pour vous aider à réaliser tous vos projets.

### Le magazine des gens qui ont des projets et qui veulent les réaliser!

Vous préparez un achat important? Vous voulez acquérir une maison? Vous rêvez d'un voyage depuis longtemps? Vous devez changer votre automobile? Vous cherchez des moyens de réduire vos impôts? L'ARGENT ET VOUS peut vous aider à réaliser vos projets les plus chers.

### Garantie de satisfaction

Il est entendu que, si je n'étais pas absolument satisfait(e), je pourrais obtenir le remboursement complet de tous les numéros que vous ne m'avez pas encore envoyés.



### Le magazine des hommes et des femmes qui réussissent!

L'ARGENT ET VOUS propose des témoignages révélateurs de Québécoises et Québécois qui ont relevé le défi de l'entrepreneuriat et dévoile la plupart des secrets de leur réussite.

**L'ARGENT ET VOUS**  
 Un outil indispensable pour vous aider à réaliser vos rêves!

### L'ARGENT et vous

#### ABONNEZ-VOUS AUJOURD'HUI!

Il ne coûte que 22,10\$ pour recevoir 10 numéros de L'ARGENT ET VOUS à votre domicile pendant un an. Ceci représente une économie de 7,40\$ par rapport au prix de vente en kiosque. Découpez ce coupon-reponse ou faites-en une photocopie, remplissez-le et postez-le immédiatement à L'ARGENT ET VOUS, Les Éditions Télémedia Inc., Case postale 1025, Succursale C, Montréal, Québec H2L 4R6. Ou téléphonez au 514-527-9601 (Montréal et environs) ou sans frais au 1-800-361-3161 (extérieur).

**OUI!** Abonnez moi vite à L'ARGENT ET VOUS 22,10\$ seulement par année (une économie de 25%)! Je joins mon paiement de 22,10\$ par...

cheque  mandat  Visa  MasterCard

Nom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Code postal \_\_\_\_\_

Sexe:  H  F

Comptez de 4 à 5 semaines pour la livraison du premier numéro. Les Éditions Télémedia Inc. se réservent le droit de modifier leurs prix.

**NOUVEAU!**  
 Disponible en kiosque

LE MAGAZINE PRATIQUE DE VOS FINANCES PERSONNELLES  
**L'ARGENT et vous**

## COMMENT PAYER MOINS D'IMPÔT

Un minimum de travail aujourd'hui peut vous faire économiser beaucoup demain, encore plus après-demain.

**VACANCES À VENDRE**  
 Temps partagé, échanges, condos: les formules à la mode

**AUTOS NEUMES**  
 Février, le meilleur mois de l'année?

**LA BONNE FORME**  
 Oui, mais à quel prix?

**LE BUDGET FAMILIAL**  
 Une femme, deux enfants: comment joindre les deux bouts

